

Cohete lanzado desde una lancha

WASHINGTON. — Hombres de ciencia norteamericanos han probado con éxito un cohete que será utilizado para medir la radiación estratosférica durante un eclipse de sol. El Comité del Año Geofísico Internacional ha informado que el cohete fue disparado en el Pacífico, desde una lancha de desembarco. «Los instrumentos colocados en el cohete enviaron señales que fueron recogidas por espacio de siete minutos. Así ha podido obtenerse una valiosa información.»—(Efe).



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma, Jueves 2 de Octubre de 1958

Redacción: DANUS 7
Teléfonos:
Redacción: 2078
Admón.: 1745
AÑO XX -: N.º 5.743
PRECIO: 120 Ptas
Suscripción mensual:
25 PESETAS.

DEPOSITO LEGAL:
P. M. - 1958

Toda España conmemoró fervorosamente el XXII aniversario de la exaltación de FRANCO a la Jefatura del Estado

En el Palacio de Oriente se celebró una recepción brillantísima, presidida por el CAUDILLO

En Palma tuvo lugar una solemne recepción en Capitanía General seguida de un desfile militar

Nuestra ciudad celebra todos los años, con gran esplendor, el Día del Caudillo. En este veintidos aniversario de su exaltación a la Jefatura de Estado, los actos celebrados con gran concurrencia de público, han resultado brillantísimos. Los centros oficiales han sido adornados con reposteros y han mantenido izadas las enseñas Nacional y del Movimiento. Muchos de nuestros transportes públicos han cruzado en sus vehículos banderolas con los colores nacionales y edificios particulares han lucido colgaduras.

RECEPCION EN CAPITANIA GENERAL

A las once de la mañana, en el histórico Patio de Armas de Capitanía General — en el se hizo vela de armas al iniciarse en Palma nuestro Movimiento — formó una Compañía del Grupo de Artillería número 23 que mandaba el Capitán Sr. Serrano. Rindió los honores de ordenanza.

El Vicealmirante Jefe de la Base Naval don Francisco de Benito Perea, acompañado de los Generales y Jefes, pasó revista a la tropa, mientras era interpretado por la Banda Militar el Himno Nacional.

EN EL SALON DEL TRONO

Formo así la Presidencia de la Recepción:
A la derecha del Excmo. Sr. Vicealmirante se situaron:
El Gobernador Civil interino y Presidente de la Diputación don Rafael Vialonga; el Obispo de la Diócesis, Dr. D. Jesús Enclós; el Presidente de la Audiencia Territorial, don Fermín Carbayo; el Fiscal de la misma, don Eugenio Carvallo; el Delegado de Hacienda, don Manuel Puster y el Alcalde de Palma, don Juan Masanet.

A la izquierda se situaron:
El General Jefe de la Zona Area, Sr. Llorente, el General Subinspector, Sr. Pradal, el General Gobernador Sr. Real y los Generales Sr. S. de Oleza y Enriquez de Navarra.

La representación consular se colocó enfrente, integrada por los siguientes países: Inglaterra, Francia, Italia, Portugal, Argentina, Suecia, Países Bajos, Costa Rica, Uruguay y Nicaragua.

Junto a los Sres. Consules formaron los ayudantes de los Generales con mando en plaza.

Lo inició la Audiencia, seguida de la Diputación y Ayuntamiento. (Continúa en sexta página)



Un momento de la solemne recepción celebrada ayer en Capitanía con motivo del XXII Aniversario de la exaltación de Franco a la Jefatura del Estado.

EISENHOWER, DICE:

QUEMOY NO ES VITAL PARA LA DEFENSA DE FORMOSA

Pekin está violando las condiciones del armisticio de Ginebra

Un submarino atómico norteamericano está sumergido desde hace 54 días

Washington, 1. — El Presidente Eisenhower ha descartado por ahora el estudio por parte de los Estados Unidos de un acuerdo para que China comunista pase a formar parte de las Naciones Unidas.

El Presidente, en su conferencia de Prensa, dijo claramente que un escudo en las Naciones Unidas no figura entre las inmediatas perspectivas que los Estados Unidos están dispuestos a ofrecer a China comunista a cambio de un alto al fuego duradero en el Estrecho de Formosa.

Eisenhower declaró que, como soldado, cree que los nacionalistas chinos están equivocados al poner tantas fuerzas en Quemoy y las otras islas costeras. Cualquiera ve claramente — dijo — que estas pequeñas piezas de territorio no son vitales como territorio para la defensa de Formosa en el sentido puramente militar.

Pero, al mismo tiempo, hizo un llamamiento para que se apoye la postura norteamericana en relación con las islas costeras. (Continúa en sexta página)

Una rica heredera inglesa va a casarse con un modesto vendedor de postales en Mallorca

Patsy Richardson, de 38 años, estuvo ya casada tres veces y es madre de dos varones

Eduardo López, de 45 años, inválido, se gana la vida como puede

Antes de la boda la novia se convertirá al catolicismo

El «todo Londres» se ha conmovido con la noticia

LONDRES (Crónica telefónica de nuestro Corresponsal, GUY BUENO). — Hay algo — se asegura — en el clima de Mallorca que hace que Cupido trabaje horas extraordinarias. La última víctima de sus dulces flechazos es la señora Patsy Richardson, de 38 años de edad, tres veces casada, rica heredera, miembro de la conocida y afortunada familia inglesa Whittaker Ellis (empresa constructora) y madre de dos varones, Gavin, muchacho de 19 años, a la sazón cadete en la famosa Academia militar de Sandhurst, y Simón, su hijo menor. Pues bien; resulta que la señora Richardson estaba veraneando en Mallorca, cuando un buen día se encontró a la puerta del hotel donde residía, con el caballero español Eduardo López, de 45 años de edad, bien conocido — dice el «Daily Telegraph» — de los veraneantes ingleses que acostumbra a verle pasear con sus muletas. — Eduardo López es por lo visto inválido — y que suelen comprarle las tarjetas postales con las que el español se gana honestamente la vida. Cupido estaba al acecho y ¡zas!, lanzando uno de sus certeros disparos, ensartó a ambos corazones como si fueran trocitos de cordero asados a la parrilla a la moda turca «schichkeba», que, como el lector sabe, consiste en enfilar los trocitos de carne en una espada y colocar el arma sobre unas brasas candentes.

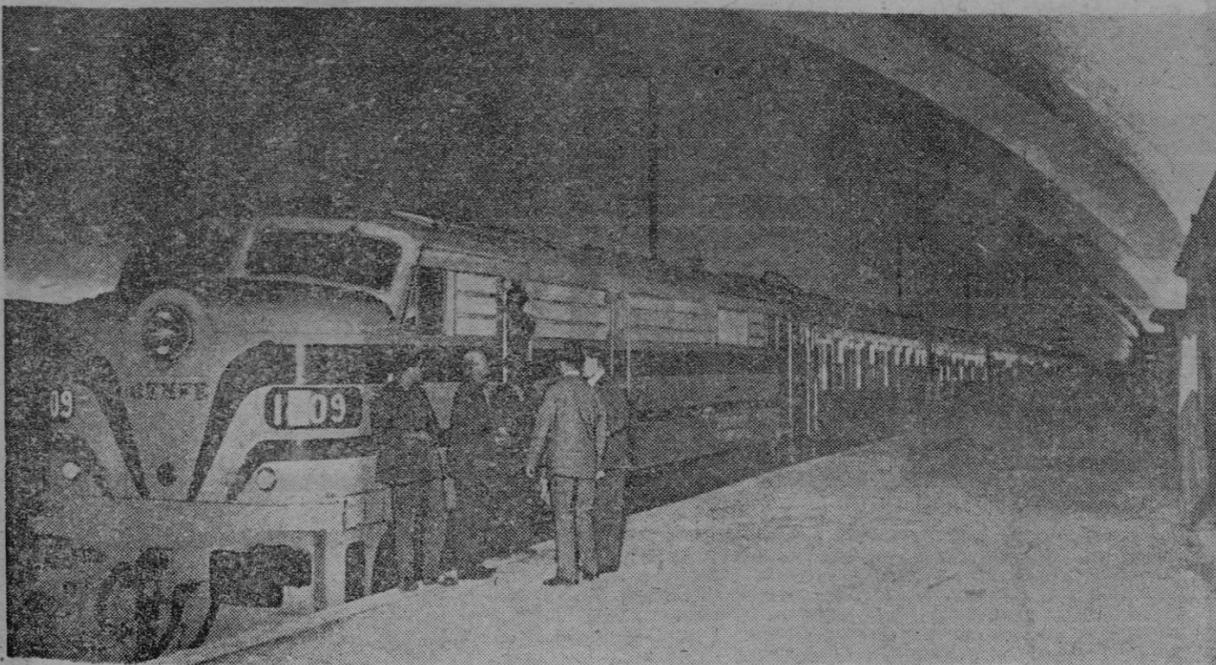
CONMOCION FAMILIAR

Y no se diga, para restarle méritos a Cupido, que la señora Richardson carecía de experiencia, pues, como hemos visto, no este el primero, sino el cuarto dardo dorado recibido en pleno pecho. Pero esta vez las cosas van realmente en serio. La señora Richardson ha decidido convertirse al catolicismo, lo que, añadido al hecho de que su matrimonio hará de ella una española, equivale a decir que la novia acepta esta vez que los dulces lazos se transformen en cadena perpetua.

Londres — o, mejor dicho, el «todo Londres», que conoce y frecuenta a la conocida familia — ha recibido la noticia del noviazgo y próximo matrimonio con algo parecido a la consternación. El joven hijo cadete en Sandhurst ha declarado que la decisión de su madre — conocida hace tres semanas cuando el muchacho se unió con ella en Mallorca — le causó un verdadero «shock», es decir, que le ha chocado. Un miembro de la familia Whittaker se ha consolado asegurando: «Todavía no se ha anunciado nada oficialmente», y la madre de la señora Richardson, por último, ha comentado: «Sé que tiene proyectos de casarse, pero sé muy poco más. No me he encontrado nunca con Eduardo López. Sé muy poco de él».

En el fondo, lo que importa, supongo es que la señora Richardson se haya encontrado con don Eduardo y sepa todo lo que le interesa saber sobre su futuro esposo. Su proyecto es casarse cuanto antes. Luego piensa trasladarse a Madrid y establecerse en la Villa, donde espera que la seguirá también su joven hijo, Simón.

La gran estación subterránea de Madrid



Los técnicos y representantes que asisten al XVII Congreso Internacional de Ferrocarriles, acompañados por el Ministro de Obras Públicas, señor Vigón, fueron los primeros en llegar a la que será gran estación de Madrid, en los Nuevos Ministerios. El tren hizo el recorrido Las Matas-Norte-Nuevos Ministerios, y arriba lo tienen ustedes como un anticipo del deseo de todos.



Echarle teatro a la cosa

ME han invitado a beber, en una casa en la que estoy de pasada. Me han dado una bebida fuerte, a la que no estoy habituado. A los primeros sorbos, observo que aquello me cae fatal y disimulo el mal trago jugando con el vaso, haciendo como que hago.

El anfitrión, que me ha estado observando, me dice: —Venya, bebe y no te echés más teatros... El negocio me ha turbado y divertido a partes iguales. Está muy bien dicho esto de «echarle teatros», pues, en aquel momento, yo no hacía otra cosa que comedia, sustituir el hecho auténtico de beber por una parodia desde luego poco honesta.

Cogido en la trampa he tenido que apechugar con el trance y disimular el mal trago.

En Mallorca también decimos, de ciertos haceres, «jer comedia», pero la cosa no queda tan definida, tan en su punto como en castellano. «Echarle teatros» es mucho más definitivo y plástico, entra más por los ojos. Uno, para saltarse a la torera cualquier faena ingrata, puede «hacer comedia» y salirse por peteneras cuando lo que esperaban de uno eran bulerías, pero al «echarle teatros» a alguna cosa, se diría que se nos ven hasta las bombalinas, el decorado, la letra muerta, las pausas y, si me apuran mucho, hasta el apuntador.

Traduciendo la frase al plano de lo ciudadano, ¿no han observado ustedes que en muchos problemas palmesanos, a cambio de solucionarlos de veras el Ayuntamiento les ha «echado teatros»? Pienso en los asuntos de las aguas, de diversas reformas urbanas, del tremendo panorama — tan desolador — de las escuelas... Sí, mucho teatro. Al volver a pensar en todos ellos, el palmesano moliente y corriente se encuentra con que siguen igual que hace treinta o cuarenta años, es decir, sin auténticas, definitivas soluciones. Ha sido otra manera de pasar el rato.

DIETARIO

SANTORAL

Los Angeles de la Guarda, Santos Saterio y Segundino.

El Sol sale a las 6 h. 45 m.
Se pone a las 18 h. 40 m.
La Luna sale a las 21 h. 11 m.
Se pone a las 10 h. 51 m.

RADIO INCA

Programa para hoy

12:30: Sintonía y apertura; 12:33: Anselus; 12:35: Santoral. Receta culinaria y romanzas de zarzuelas por Marcos Redondo; 12:48: Leyendo... (BALEARES); 12:50: Cajita de música, Stanley Black y orquesta; 13:05: Mensaje de amistad; 13:30: Momento deportivo; 13:45: Música variada; 14: Hora exacta; 14:02: Boletín de Información Juvenil; 14:10: Melodías en el hogar. Selección de ritmos al piano; 14:28: El tiempo; 14:30: Diario hablado de Radio Nacional; 14:45: Fantasías de Manón, y Il Pagliaci; 15: Dicho en el trabajo; 15:45: Los clásicos y sus obras. Valses de Chopin; 16: Cierre.

20: Sintonía y apertura; 20:03: Santo Rosario en familia; 20:25: Atardecer musical. Orquestas ligeras; 20:45: Antena de Madrid; 20:50: Un canzonetista cada día. Juanito Valderrama; 21: Hora exacta; 21:05: Mensaje de amistad; 21:30: Para ellas; 21:35: Ritmos y melodías. Franck Pourcel y E. Calvez; 21:50: La voz de la ciudad; 21:52: Intermedio musical. Preludios de zarzuelas; 22: Diario hablado de Radio Nacional; 22:15: Concierto por el Orfeón Infantil Mejicano; 22:45: Hoy las ciencias adelantan; 22:50: Ritmos hispano-americanos, al estilo Hawiano; 23: Capricho italiano, de Tchoykowski; 23:15: Canciones españolas; 23:30: Cierre.

RADIO MALLORCA

1.430 Kc. — 5 Kw.
Programa para hoy
8:55: Apertura. Santa Misa y Rosario.—11:30: Marimbas.—12: Servicio Meteorológico de la Zona Aérea.—12:10: «Virginia Keller».—12:30: Solicitados.—14: Hora exacta. Pasodobles.—14:30: Radio Nacional.—14:45: Noticiero local.—14:50: «El criminal nunca gana».—15:30: Emisión Antorcha.—15:45: Solicitados.—16: «El tutor».—16:15: Darsaders de la Vall d'Or y Brot de Taroner.—16:45: Coro Bach.—17: Balables.—17:45: «La vuelta de Gutiérrez».—18: Concierto selecto.—18:45: Boletín del radiotele.—19:45: «Búfalo Bill».—20: Lluvia de estrellas.—20:15: Solicitados.—20:45: Emisión Parera.—21: Hora exacta. Evocación musical.—21:30: No-Do de los deportes.—22: Radio Nacional.—22:15: Cotizaciones

Cobla Albert Martí.—22:30: «Torneo de Campeones» (Ret. Madrid).—23:05: «Apenas una primavera».—23:30: Cierre.

FARMACIAS DE TURNO

Hasta el próximo domingo inclusivo

(De 9 mañana a 10 noche)

Bonnín, Nuno Sanz, 76 (Hostalets) Tel. 4171; Cardell, Pl. Cardenal Reig, 2 Tel. 2947; Catalán, Gabriel Carbonell, 79 (Son Cock); Cerdá, Generalísimo Franco, 11; Mazalra, Cataluña, 9 Tel. 4410; Palner, M. de la Cenia, 6 (Son Armadams) Tel. 3199; Pleias, Calle Hostalets, 2 Tel. 2861; Planas, Lliteras, Honderos, 78 Tel. 1507; Roses, San Miguel, 58 Tel. 1249; Rosselló, Pl. Cort, 18 Tel. 2735; Rubí, Sindicato, 146 Tel. 2610; Salvá, Olnos, 158 Tel. 5868; Tellería, Calvo Sotelo, 558 (Cala Mayor) Tel. 7466.

SERVICIO NOCTURNO

(Desde las 10 noche a 9 mañana)
Tarongi, San Miguel, 95 Tel. 1235

El tiempo

ESTADO GENERAL

Cielo muy nuboso en Andalucía y sureste de la Península. En el resto nubes de desarrollo vertical producen, chubascos y tormentas.

Predicción para Baleares y Mediterráneo Occidental

Continuará el tiempo inestable, con tendencia a mejorar, aunque aún son posibles tormentas aisladas. Más tarde es probable que se reproduzcan las nubes de mucho desarrollo y las tormentas. Vientos del cuarto cuadrante. Marejada.

Observaciones

Presión atmosférica: 752,3
Tendencia de la misma: Subiendo.
Temperatura del aire: 21,6 g.
Humedad relativa: 51 por 100
Estado del cielo: Cubierto.
Dirección del viento: Noroeste a 38 k. h.
Temperatura máxima: 25 g. a las 12 horas.
Temperatura mínima: 17 g. a las 5 horas.
Insolación: 7 h. 20 m.
Precipitación: 3 litros.

MERCADOS

En Inca.

HOY, 14 PAGS.



HOY Y MAÑANA

DOS ULTIMOS DIAS DE LA TEMPORADA

GRANDIOSO EXITO DE SU GRAN

PROGRAMA INTERNACIONAL DE ATRACCIONES

Mañana noche con motivo del final de temporada todos los asistentes serán ebsequiados con la clásica

CREMADA DE RON

VD. Y LOS SUYOS ESTAN INVITADOS

FREDERIK

LA CASA DE ALTA COSTURA DE PALMA

presentará sus propias creaciones originales de su colección de OTOÑO e INVIERNO 1958/59 en el Salón «El Pirata» del Hotel Bahía Palace mañana, DIA 3 de Octubre, a las 6'30 horas.

Reservación de mesas en Recepción del Hotel Bahía Palace (Tel. 5100) Ticket consumición, 50 pesetas.

PRIMER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE

+ Don Joaquín Fuster Cortés

PROPIETARIO

Que falleció en Palma el día 1.º de Octubre de 1957

E. P. D.

Sus hijos y demás familia, ruegan asistencia al turno de misas que se celebrarán en sufragio de su alma mañana, día 3, en la Parroquia de Santa Eulalia en el Altar del Sto. Cristo a las 8'30, 9 y 9'30, por lo que estarán sumamente agradecidos.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

+ D.ª Catalina Santandreu Galmés

HERMANA DEL QUE FUE EN VIDA, CURA PARROCO DE SANTANYI Que falleció ayer a la edad de 89 años, en Santanyi, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos sobrinos don Martín Santandreu Font (Propietario de la Fábrica de Perfumería RILLOVA), doña Isabel Vicens Burguera y don Martín Santandreu Vicens y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar hoy a las 9 h. y seguidamente conducción, así como al funeral que se celebrará a las 10 h. en la iglesia parroquial de Santanyi, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C./ Rafalet, 36. Santanyi. No se invita particularmente
El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada

Rogad a Dios en caridad por el alma de

+ Doña Catalina Serra Frau

VIUDA DE MIGUEL RAMIS

Que falleció ayer, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos, Antonio, Juan, Antonia, Miguel, Bartolomé, Catalina, Jaime y Pedro; hermanas, Miguel, Magdalena e Isabel; hijos políticos, Catalina Salom, María Capó, Tomás Cladera, Catalina Morro, Francisco Mir, Francisca Oliver, Fausto Fiol y Micaela Monserrat; nietos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al rezo del Santo Rosario que tendrá lugar hoy a las 9'30 horas y seguidamente a la conducción del cadáver a su última morada, así como al funeral que se celebrará a las 11'00 horas en la parroquial iglesia de Son Ferriol, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: Huerto Son Coll Nou (Son Ferriol).

No se invita particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

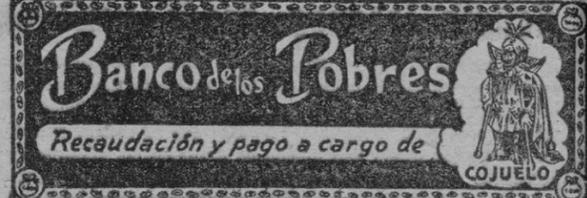
ESTUDIANTES DE DERECHO

«LICITOR ES LA CLAVE DEL EXITO»

Profesorado especializado Inauguración del curso el 6 de Octubre

ACADEMIA JURIDICA LICITOR

San Felipe Nerí, 44, 2.º. — Teléfono 6081 (Frente al Mercado del Olivar)



EN EL PATIO DE NUESTRA CAPITANIA GENERAL ME

DIERON AYER VEINTE DUROS PARA LOS POBRES.

SESENTA MAS DE UN «DESPISTADO»

La vida es así de esperanzadora para los que tenemos fe. La vida es una realidad plasmada para cuantos en ella hemos ido guiados por un ideal. La vida es un afán entre dos límites en la que el individuo quema su existencia en bien o en mal. Veintidós años de vida de un pueblo pueden serlo de guerra o de paz, de sosiego o de desorden. El individuo consciente agradece el hito blanco del camino en el que hizo penitencia y

se regeneró. El pueblo de los grandes destinos sabe volver las páginas de su Historia, a cada año, y recordar y agradecer a su capitán la elección de camino. España puesta en manos de Franco hace veintidós años. España era de aquella manera y ahora es como es. De ella pudimos decir «que la amábamos porque no nos gustaba»; ahora podemos decir que la amamos con el sentimiento de saberla mejor. Veintidós años del caudillaje de Franco nos han dado a los españoles la paz y el sosiego, habiendo vivido durante ellos, paradójicamente, sin paz ni sosiego en nuestro afán de engrandecer a España.

Todos los años rendimos tributo a Franco en nuestra Capitanía General. La fiesta castrense nos recordará siempre aquel día de nuestro Amanecer, formados en ancho patio, a la luz incierta, armados con fusil.

Gentes uniformadas, gentes togadas, gentes del diario vestir de palmano, se aglomeran todos los años, a la luz clara del medio día, en el ancho patio de nuestra Capitanía General. Los años de la vida individual no importan — como dijo Cervantes, «qué culpa tengo yo de no poder detener el curso del sol!» — Lo que importa es la cita de las generaciones en ese patio ancho de nuestra Capitanía General.

Es el día fasto del Caudillo entre nosotros, veintidós años presente en los destinos de nuestra Patria, en los que infuimos, cada uno de nosotros, con nuestro grano o nuestro saquito de arena, para amontonar sus bienes y hacerla más feliz.

No nos importan las ausencias, que hasta los ausentes están con Franco en esta patria unánime en admirarle y amarle. Nos importan los coqueos con los camaradas de siempre, en esa continuidad devota de veintidós años de caudillaje.

Un amigo andaluz, de la blanca Jerez del claro vino, se me acercó en el día de ayer, la mano cerrada, para abrimela con un billete de veinte duros que me daba para los pobres.

—Con la súplica a Dios de veintidós años más de vida para Franco. Y yo le dije:

—No le pongas límites a Dios. Pídele en cambio —y equivaldrá a una nueva ofrenda de nuestras vidas— que de todos los que asistimos al alba de nuestro Movimiento sea su Capitán el último que pierda España.

Y nos volvimos a abrazar, como aquel día, en el patio de nuestra Capitanía General.

No paró ahí la gloria de un Primero de Octubre para mis pobres. Llegado desde Capitanía General a este «Banco», encontré, bajo sobre cerrado, con 300 pesetas, esta nota:

«Amigo Cojuelo: Para el Banco de sus pobres», «Despistado». Hasta los despistados son ahora en España así de buenos...

Las ventas a plazos

El sistema de venta a plazos, constituye algo primordial en una economía expansionista ya que el público, va adquiriendo bienes con salarios que obtendrá más tarde. Indudablemente, la demanda que se origina por este sistema, va dando entrada a nuevos elementos de producción que antes permanecían ociosos y que gracias a esas peticiones, entrar en el mercado mejorando el nivel de vida. Esto no quiere decir, que dejen de adquirirse deudas, se ha citado que en Estados Unidos, las gentes debían el doble de lo que podían pagar en toda su vida, pero precisamente este estímulo para pagar deudas anteriores, es el que va creando psicosis estimulativas de lo que es necesario realizar, para pagar esos débitos.

En verdad, que el sistema de ventas a plazos en España no ha tenido hasta el momento una gran aceptación. Si estudiamos el volumen de ventas y sus incrementos, experimentados desde 1940 hasta la fecha, veremos que sobre una cifra de 100 al contado, se pasó en el cuarto trimestre de 1957, a 3.314, mientras que las ventas a créditos, sobre la misma base de 100 establecida en 1940, suponían en el cuarto trimestre de 1957, 2.303. Quiere esto decir, que así como en Estados Unidos la diferencia siempre es favorable hacia el sistema de venta a plazos, en España, tal como dejamos indicado, aumenta en mayor volumen la venta al contado, que en el otro sistema.

EN ESPAÑA
Múltiples razones, son las que se aducen para considerar e por qué de las ventas a plazos, en España, no tienen «la solera» que tienen en Estados Unidos. Algunas de ellas son de tipo psicológico y en realidad muy poco estimables, tales son por ejemplo, la que se atribuye que el que compra a plazos tiene una escasez de medios monetarios, mientras que el que compra al contado, indica una fuerte posición económica. Ridícula es esta posición, y más bien obra de la costumbre, pues el mismo Rockefeller se le atribuye que todas sus compras las realizaba a plazos y siempre a su cuenta ya que se decía que, nunca llevaba dinero encima.

A nuestro juicio, son otras las causas por las que el sistema de venta a plazos, no tiene la aceptación que sustenta en otros países. El primero de ellos, procede del propio campo vendedor. El sistema de letras, a parte de ser engorroso tiene gran cantidad de inconvenientes, el primordial estriba en la poca fuerza ejecutiva que tienen las letras de cambio, en caso de ser impagadas. La elaboración de un documento de mayor fuerza ejecutiva en el caso de impago, podría solucionar, en parte, este problema originario del sistema. Esta causa, es la que nosotros de-

nominamos de orden jurídico. Por parte del público comprador, existe también una cierta aversión hacia la compra de objetos a plazos originada a su vez por una causa remotamente unida a la jurídica señalada antes. La razón es que, dada la cantidad de impagados, en la mayoría de los casos, los que se dedican a la venta a plazos, se cubren de ese riesgo incrementando el precio normal de precio de los artículos, con lo cual, el buen pagador tiene que sufragar los gastos que originan aquellos que dejan pendientes sus deudas.

La corrección del primer defecto, estableciendo una mayor y consistente base jurídica, mejoraría este segundo aspecto de la cuestión, ya que tonces no haría falta cubrir el riesgo de posibles impagados, vendiéndose al precio normal del mercado.

REPERCUSION EN LA EXPANSION ECONOMICA

Estimamos de gran interés cuanto se haga en favor de las ventas a plazos, puesto que tal sistema repercutiría beneficiosamente en la expansión económica nacional, mientras que de proseguir dentro de los cauces a que está sujeto en estos momentos la venta a plazos, no supondrían nada cuantiosas solicitudes se presentarían para ampliarla.

Igual que los modernos supermercados han de ir sustituyendo a las tiendas cochambrosas, con reducidas ventas y por tanto con limitadísimos beneficios, de igual modo, el sistema de ventas al contado que requiere el numerario necesario para realizar determinadas compras, habrá de irse desechando imponiéndose el nuevo sistema de ventas a plazos en el que por parte del vendedor existe la garantía de que sus plazos serán cobrados en su momento oportuno, estudiándose el sistema de hacerlos efectivos sin demoras y sin impagos. Por otro lado, es una modernización en el sistema de ventas, el que el comprador, entre en una tienda llevándose los objetos que necesite y cargándose en su cuenta, pagadera en plazos posteriores sin que para nada se aumente el precio original que vió en el artículo.

En el nuevo cambio que se está originando en el comercio, en España, no puede por menos de llamarse la atención hacia este sistema de ventas que en realidad tan pocos adeptos tiene dentro del comercio en general, pero que a nuestro juicio tal situación cambiaría de estudiarse las causas que originan tal repulsa que como ya hemos comentado se encuentran originadas principalmente por principios de orden jurídicos. Merece la pena estudiarse el tema si se quiere proseguir en la expansión económica que en todos los ámbitos españoles, actualmente, se está dando.

Pedro José PINILLOS

Regresó el Excmo. Señor Gobernador Civil

En el vapor correo procedente de Valencia regresó ayer el Excelentísimo Sr. Gobernador Civil de la provincia D. Plácido Alvarez-Buylla y López Villamil, acompañado de su distinguida esposa Excmo. Sra. Doña Carmen Eulalia Verterra y Polo.

A su llegada fué saludado por D. Rafael Villalonga Blanes, Presidente de la Diputación Provincial; D. Juan Massanet Moragues, Alcalde de Palma; D. Fulgencio Coll San Simón, Subjefe provincial del Movimiento; don Fernando Ruiz Segalerva, Coronel Jefe del Tercio de la Guardia Civil; D. Fernando Ramirez, Procurador en Cortes, Vicepresidente de la Diputación provincial; D. Antonio Sampol, Teniente de Alcalde D. Joaquín Moroto, Comisario de Policía D. Miguel Mercadal, Delegado de Información y Turismo D. Francisco Soriano, D. Antonio Villegas Secretario Técnico de Abastecimientos, D. Juan Labrés Secretario General del Gobierno Civil D. Juan Carrió, Secretario Particular de S. E. Camaradas Boloqui, Casanova, Saiz Gralla, Castilla, Arroyo Director de «BALE-

RES», Binimelis Secretario Local de Falange, Antonia Llinás Jefe de la Sección Femenina y Secretaria, Sr. Conde de Formiguera, D. José Peralada, Tte. de Policía Armada D. Miguel Antic y otras distinguidas personalidades.

Saludaron asimismo a su llegada a la Excmo. Sra. de Alvarez-Buylla, distinguidas damas de esta Ciudad.

ILUSTRE COLEGIO OFICIAL DE TITULARES MERCANTILES

PERITOS, PROFESORES E INTENDENTES MERCANTILES

I ASAMBLEA REGIONAL DE TITULARES MERCANTILES

Mañana día 3, continuarán en Barcelona y en los locales del Fomento del Trabajo Nacional, Via Layetana 32, a las 19'30 horas, las sesiones de trabajo y discusión de la ponencia titulada «Actividad Profesional».

EXCURSION A ITALIA-LOURDES
COINCIDENCIA CON LA CANONIZACION DE la Beata JOAQUINA DE VEBRUNA Y DE MAS
Salida: 18 de Noviembre - Regreso: 30 Noviembre
PESETAS 3.700.—
VIAJES S. A. E. PIER EUSSETI
Avda. Jaime III, 25 - PALMA

El Excmo. Sr. Don Eugenio Carballo Morales a la Audiencia Territorial de Valencia

El Excmo. Sr. don Eugenio Carballo Morales, hasta ahora Fiscal Jefe de la Audiencia de Palma, ha sido elegido para Fiscal Jefe de la Audiencia de Valencia.

El señor Carballo, que, además, es un poeta distinguidísimo, durante su estancia entre nosotros ofreció continuas muestras de solvencia y simpatía, así como de rectitud y equidad en el campo profesional.

Pese a felicitarle por su traslado, no podemos menos de lamentar la próxima partida de ese amigo nuestro que nos deja aunque sea para desempeñar tan importantísimo cargo.

Instituto Nacional de Enseñanza Media

«Ramón L'ul»

En nombre del Sr. Presidente del Tribunal de Revalida de Grado Superior convoco a todos los alumnos oficiales, libres y colegiados, adscritos a ambos Institutos, masculino y femenino, para realizar los exámenes de aptitud el próximo día 3 a las nueve y media de la mañana.

Al propio tiempo se convoca a todos los Vocales móviles de dicho Tribunal para la reunión reglamentaria previa a los nueve de dicho día 3.

El Director, José Font Trias.

La Encomienda del Mérito Agrícola al Presidente de la Diputación de Baleares

Entre las diferencias condecoraciones que, con motivo del Día del Caudillo, han sido otorgadas, figura la Encomienda Ordinaria del Mérito Agrícola, que se ha concedido al Ilmo. Sr. D. Rafael Villalonga Blanes, Presidente de la Cámara Oficial Sindical Agraria, y también Presidente de la Excmo. Diputación Provincial.

Nos place sobremedera expresar nuestra felicitación.

DIGADOS UD ALGO

15 años para 30 tomos l'ísticos



El Dr. Friedrich Stenmler, nos recibió ayer en el Hotel Mundial, donde se hospeda. Le acompañaba el Dr. Riedlinger, también alemán.

—¿Quiere decirme, profesor, con que colaboradores cuenta para su edición crítica de las obras del Beato Ramón Llull?

—Ya colaboran conmigo, el Dr. Madre, Asistente del Centro Luliano de la Universidad de Freiburg; el Dr. Riedlinger, teólogo, que prepara un volumen sobre las controversias antiaverrroistas que el Beato Ramón sostuvo en París; el Padre Soria, de origen español; el Padre Harada, japonés, que prepara la edición de los años 1310 y 1311; y la señorita Sigta Hoitz, que ayuda a los editores en la confección de los manuscritos. Esperamos también la colaboración imprescindible de los beatores españoles.

—¿Qué extensión calcula tendrá la obra?

—Del Beato Ramón conocemos los títulos de 280 obras. La mayor parte son inéditas. La parte catalana está divulgada en fracciones. La latina, después de doscientos años no ha progresado mucho. Tenemos alguna edición que preparó Salzinger, en seis tomos, en Maguncia, pero no es crítica. Por eso la Escuela Lulística Mayoricensis me ha encargado la preparación de la edición crítica de las obras en latín de Ramón Llull, cuya extensión calculo será de treinta tomos, de los cuales el primero ya está en imprenta y el segundo listo su original. Tenemos otros tres en preparación.

—¿Cuántos años tardarán en completarse la edición?

—Podremos tener a punto para imprimir dos tomos al año, lo que me hace pensar que dentro de 15 estará totalmente terminada, a condición, claro está, de que no falten los colaboradores españoles, y también de que el ritmo técnico de la impresión vaya al compás de la preparación de la obra.

—¿Con qué apoyo económico cuenta?

—Ya le he dicho lo que llevamos realizado durante dos años. En este tiempo, el Ministerio de Cultura e Instrucción Pública en Stuttgart, nos ha dado 300 mil pesetas para la fundación de este centro, cuya misión es la edición crítica de la obra del Beato, como ya le he dicho. La obra tendrá un presupuesto de unos ocho millones de pesetas, que serán dados por el Ministerio alemán, sin contar los gastos de impresión y las becas para los colaboradores españoles, que tanto esperamos por lo necesarios.

—¿Quién sufragará estos últimos gastos?

(Continúa en la pág. siguiente)

SALON CINE

RIALTO-ORIENTAL

HOY

El espionaje penetra la incógnita de los investigadores nucleares en un relato sobrecogedor

F.B.I. ENTRA EN ACCION

GENE BARRY - LYDIA CLARK - MICHAEL MOORE - NANCY GATES

LEE AAKER • Jerry Hopper

NOTA: Por razones de seguridad personal los auténticos investigadores de la Física Nuclear aparecen en este film con el rostro cubierto

De complemento: REESTRENO de **El hombre que viajaba despacito** Con **GILA** (Tolerado menores)

DORADO - VICTORIA
(HOSTALETS) (SANTA CATALINA)

HOY

La más emocionante historia del cine de aventuras

EL SECRETO DEL PIRATA

en TECHNICOLOR con JOHN PAYNE - ARLENE DAHL

DE COMPLEMENTO: **AEROPUERTO** con FDO. FERNAN GOMEZ (TOL. MENORES)

Homenaje de la Sección Femenina al Caudillo



Un aspecto de la sala en que se celebró el acto

Como todos los años el 1.º de Octubre, Día del Caudillo, la Sección Femenina le dedicó un homenaje, con un acto en pro de la lucha contra la mortalidad infantil.

En la Escuela de Hogar "Pilar Primo de Rivera", el Dr. Ruiz Gallardón, Asesor Médico de la S. F. dió una interesantísima charla a madres y futuras madres.

Días anteriores las camaradas Divulgadoras y asistentes sanitario-sociales, habían hecho una invitación personal a cada una de las que asisten a los dispensarios médicos de la Sección Femenina, Auxilio Social e Instituto de Higiene, con lo que se consiguió una asistencia muy superior a los otros años.

A continuación de la charla y como es costumbre en estos actos se sortearon canastillas, prendas



La presidencia

para niños y niñas hasta 12 años de edad.

Tendrá el éxito asegurado en cualquier Empresa Mercantil, Banco, Seguros, etc.



si se ha preparado en:

ACADEMIA GAMUNDI
CENTRO DE ESTUDIOS PRACTICO-MERCANTILES (AMBOS SEXOS)

Calle San Miguel n.º 141
Teléfono 64-21



¡Su piel está sedienta!

La lozanía del cutis depende de la humedad interna de sus células. Sin la humedad necesaria, la piel se reseca, se endurece, aparecen las arrugas y la belleza se marchita. La suavidad y tersura que perdió su piel, renacerá si se aplica cada mañana y noche la única crema que contiene Eucerita, sustancia homogénea a la piel que le suministra la humedad necesaria. Su piel sedienta absorberá completamente la blanquísima CREMA NIVEA y volverá a estar fresca y tersa como un capullo.



NIVEA ofrece calidad y no simples ilusiones dependientes del azar

Crema NIVEA

la crema que apaga la "sed" de su cutis.

LABORATORIO GUSTAVO REDER, S. A. APARTADO 337 - MADRID

Cronica de Sociedad

Enlace Solano-Pastor
Ayer en la parroquial iglesia de Santa Catalina Tomás, cuyo altar estaba bellamente adornado, se celebró el enlace matrimonial de la distinguida señorita Margarita Pastor Florit y don Juan Solano Casellas, practicante de farmacia.

La novia que lucía un magnífico traje de raso que realzaba sus naturales encantos, entró al templo acompañada de su padre don Juan Pastor Ginard, que actuó de padrino de boda. El novio daba el brazo a su madre doña María Casellas Bautista, siendo apadrinado por su hermano don Francisco Solano, de los Laboratorios del Dr. Andreu.

Firmaron como testigos por parte del novio, su hermano poli-

tico don Francisco Fiol, primo don Carlos Elias y don Gabriel Perleás, conocido novillero. Por parte de la novia, su padrino don Juan Fiol, tío don Miguel Durán y hermano político don Bartolomé Calafell.

Los invitados fueron obsequiados con un espléndido desayuno que fué servido en un cercano hotel.

Los novios, a los cuales deseamos inacabables felicidades, salieron en avión hacia distintas ciudades de la península.

Exámenes

Con la calificación de Notable ha terminado el primer curso de piano la aventajada niña Catalina Planisí Martorell. Enhorabuena a sus padres don Lorenzo y doña Juana.

Personales

En los exámenes celebrados recientemente en el Conservatorio Oficial de Música ha aprobado el ingreso y el Primer curso de Solfeo la estudiosa niña Juana María Ferrer Bosch. Enhorabuena a la niña y a sus padres don Juan y doña Antonia.

Noticias militares

DESTINOS

Capitán Veterinario, D. Miguel García Falagan, al regimiento Zarpadores del Cuerpo Ejército VIII, de a las órdenes del Sr. Ministro en Baleares.

Capitán ayudante de Construcción y Electricidad, D. Marcial Rueda Palencia, a la Comandancia de Obras de Baleares.

Alférez auxiliar de Construcción y Electricidad D. Julio Lozano Coco, a la Dirección General de Fortificaciones y Obras, de la Comandancia de Obras de Baleares.

Alférez auxiliar de Armamento y Material, D. Pedro Morro Cerdá, al Regimiento de Artillería num. 4, de disponible en Baleares. MATRIMONIOS

Se concede licencia para contraer matrimonio con doña María Serra Garau, al Capitán Farmacéutico D. Santiago Font Cunillera, con destino en la Farmacia del Hospital de Palma de Mallorca.

DIGAMOS UD. ALGO

(Véase de la página anterior)
—Esta parte corresponde a España.

—¿Qué relación tiene su obra con la revista científica «Estudios Lulianos»?

—La siguiente: por parte de nuestra obra está la tarea de editar los textos de las obras auténticas del Beato; por parte de la revista «Estudios Lulianos» está la de interpretación de los textos y la investigación del pensamiento de Ramón Llull y de la historia del lulismo. Ambas labores se complementan muy felizmente.

—¿Cuál es el objeto fundamental de su visita a Mallorca?

—Nosotros ya tenemos una colección de 700 microfílm de manuscritos lulianos, obtenidos en Italia, Francia, Alemania, Inglaterra y hasta en Holanda, Dinamarca y Suecia. Aquí existen fuentes importantísimas que en parte ya tenemos microfilmadas. Ahora se trata de completar la colección. Otro objeto no menos primario de nuestro viaje, es saludar a viejos amigos, entre ellos el Sr. Obispo de Mallorca; el Rector de la Escuela Lulista, el Director de la Biblioteca Pública, el Director de Archivos, el fotógrafo señor Vila, etcétera, sin olvidar el placer de contemplar nuevamente el bello paisaje mallorquín.

Cuando no llueve.

CALDENTEY

Escuela de Náutica y Máquinas de Palma

MATRICULA

Se halla abierta en la Secretaría de este Centro, calle Ibiza, 35 la matrícula correspondiente a curso académico 1958-59 de las 16 a las 18 horas.

El curso dará comienzo (D. M.) el próximo día 15.

Palma, 1.º de Octubre de 1958. El Secretario. — Firmado: Juan Liabrés. — Rubricado.

PINTURA AL DUCO

Autos - Motos - Muebles

Talleres: Estudios Juliá
Decoración en general Rótulos - Anuncios
Guillermo Massot, 18 Tel. (951) - Palma

VELUTORES A. BIBILONI

Especiales para Señora y Caballero
Montados con el nuevo
SUPER MOTOR

MOSQUITO M. 70

Con cigüeñal apoyado con 3 cojinetes

Precios rebajados
Grandes facilidades de pago

Rep. exclusivo para Baleares

A. BIBILONI

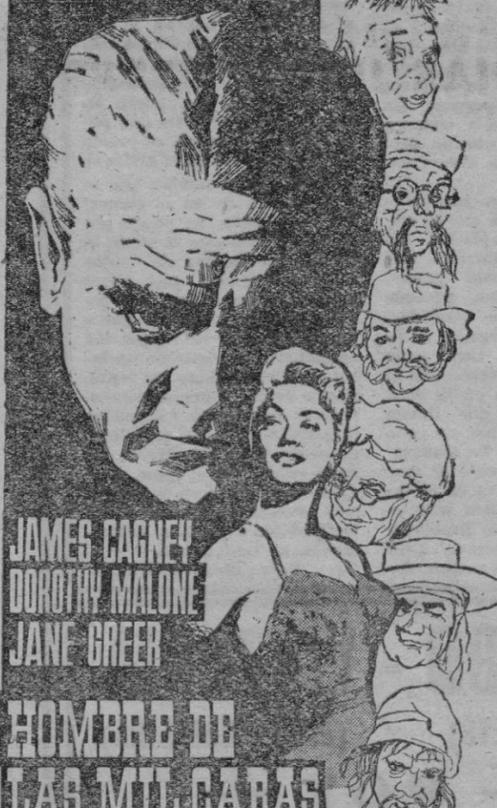
Aragón, 26-28-30 - Tel. 1705-1704

SALA AUGUSTA

Próximo ESTRENO

Una película profundamente conmovedora, porque es la historia de **LON CHANLEY**, el célebre actor, mago de la mímica y la caracterización a quien todos llamaban «EL HOMBRE DE LAS MIL CARAS»

Sólo dos mujeres conocían el secreto que ocultaba tras sus mil caras.



JAMES CAGNEY
DOROTHY MALONE
JANE GREER

EL HOMBRE DE LAS MIL CARAS

DIRECTOR JOSEPH PEVNEY

(Aut. mayores)

GRANDIOSO EXITO DE

MOBY DICK

con GREGORY PECK - (Tot. menores)

LA EMPRESA DEL SALON IBIZA

tiene el honor de participar a sus clientes y amigos, que el próximo sábado día 4 de octubre dará comienzo a las sesiones de baile con la presentación de magníficas atracciones españolas e internacionales

RELIGIOSAS

CULTOS PARA MANANA
Viernes 3

Primer Viernes consagrado al Sagrado Corazon de Jesus.—Santa Teresita del Niño Jesus.
Cuenta Horas

Continúan en honor de San Francisco de Asis

—En la Basílica de San Francisco. A las 8:30, Misa cantada. A las 4 de la tarde, exposición. A las 7:15, Corona Novena, sermón por el Rdo. don Francisco Caldes, Pbro. y reserva de S.D.M.

—En los PP. Capuchinos, exposición a las 5 de la tarde. A las 7:30, Rosario, Novena, sermón por el Rdo. P. Guillermo de Barcelona, capuchino, y reserva de S.D.M.

—En las MM. Capuchinas, Exposición a las 2:30 de la tarde. A las 7:30, Rosario, sermón por el Rdo. P. Antonio Veny, teatino y reserva de S.D.M.

—Empezan en Santa Catalina de Sena, dedicadas a la Virgen del Rosario. Exposición a las 4:30 de la tarde a las 7:15, Rosario, ejercicio del Triduo, sermón por el Rdo. P. Antonio Veny, teatino y reserva de S.D.M.

—En la Catedral, a las 8:30, Misa y Comunión del Primer Viernes. Por la tarde a las 6:30, Misa del Santo Rosario con exposición de S.D.M. A las 8:30, Misa vespertina.

—En las parroquias e iglesias se practicará el Primer Viernes como de costumbre.

Misas vespertinas del Primer Viernes:

SS. Corazones, a las 7:30; Inmaculada, Stma. Trinidad y Montesión, a las 8.

LEALTAD

Las encuestas del mes: ¿Qué opina Ud. de los ralles de los tranvías? ¿Qué le parecen las calles de nuestra Ciudad? ¿Qué opina del servicio del alumbrado público?

"7 Días"

EL SEMANARIO QUE LEE TODO PALMA
Solo cuesta 1 pta.

AZAFATAS AVIACION GUIAS INTERPRETES

AMBOS CURSILLOS DARAN COMIENZO EL 6 DE OCTUBRE

INGLES, FRANCÉS

CLASES COLECTIVAS Y A DOMICILIO

C./ Pedro Dezcallar Net. n.º 24, 4.º. — Teléfono 7785



HELENA RUBINSTEIN

Tiene el honor de anunciar que durante los días 6 al 11, la "s'héticienne" diplomada Mlle. Denise atenderá gratuitamente consultas de belleza, o realizará tratamientos previa solicitud de hora en el salón de

Perfumería Inglesa

Plaza Santa Eulalia, 32 — Teléfono 1770

El genuino "shock" hidratante rejuvenecedor de la epidermis reseca

SKIN DEW

Fiestas Patronales

So'n Sunyer

PROGRAMA de las fiestas patronales que se celebraran los días 3, 4 y 5 de Octubre.

DIA 3
A las 7:30: Final de la Novena y Completas solemnes.

A las 9: Fiesta en el Aire por los jóvenes de la parroquia del Sagrado Corazon, de Palma.

DIA 4
FESTIVIDAD DE SAN FRANCISCO

II Homenaje a la Vejez que la Comisión de festejos con la colaboración de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros dedican a sus ancianos.

A las 8:30: Repique de campanas y suelta de cohetes.

A las 9: Concentración de todos los ancianos y solemne misa. A continuación desayuno para los ancianos acompañados de sus madrinas.

A las 11: Oficio solemne con sermón por el Rvdo. don Bartolomé Amengual, Economo de El Arsenal.

A las 12: Carreras y cueñas infantiles y la tradicional carrera para hombres de 60 a 100 años.

A las 4: Acto público de homenaje a la vejez, presidido por las Autoridades en el patio de las Religiosas.

Apertura del acto, por el señor Representante de la Caja de Pensiones. Poesías por varios niños y niñas de las Escuelas de la localidad.

Parlamento por el Rvdo. señor Economo. Entrega de obsequios a los homenajeados. Clausura del acto.

A las 5: JINKAMA y carrera de lentitud. Se disputarán dos copas.

A las 9:30: Velada Recreativa. Se pondrá en escena la obra en tres actos "Sa cigala juliolera" por un grupo de jóvenes amantes de la parroquia. Terminará con un fin de fiesta.

DIA 5

A las 10: Oficio en sufragio de los difuntos de la parroquia.

A las 11: Carreras de cintas bordadas por las señoritas de la localidad.

A las 12: II Circuito ciclista San Francisco.

A las 4: En el campo de la Porción, partido de fútbol, San Francisco-Viejas Glorias.

A las 9: Función de cine en el patio de las Religiosas, proyectándose la película "Balarrasa" y complementos cortos.

Siguió sus tareas la IX Reunión del Servicio de Búsqueda y Salvamento Aéreo

Ayer continuaron los trabajos de la IX Reunión Internacional del Servicio de Búsqueda y Salvamento Aéreo, asistieron a las sesiones, además de las delegaciones francesa, italiana y española, los componentes de la comisión norteamericana, al frente de la cual figura el Coronel señor Tatum y cuya comisión, que llegó en dos aviones de salvamento norteamericanos, está formada por cinco personas.

Por la mañana tuvieron los reunidos sesión de trabajo y luego visitaron el Centro de Salvamento (R. C. C.), presentando a los distinguidos visitantes, el Comandante señor Martínez, Jefe accidental de dicho Centro.

Además de los integrantes de las ya citadas delegaciones y comisiones, figuraban los Jefes de las unidades operativas con base en Pollensa, Comandantes señores Llop y Esponera.

Visitaron también el Centro de Control de circulación aérea, y fueron acompañados por el Jefe del mismo, Tte. Cnel. Céspedes.

Después tuvo lugar un aperitivo y almuerzo en el Aeropuerto

Parroquia de San Miguel

CONVOCATORIA PARA LA ESCOLANIA VIRGEN DE LA SALUD

Teniendo que erigirse la Escolania Virgen de la Salud, en la Parroquia de San Miguel, de Palma, se convoca a todos los niños de 8 a 11 años de edad, feligreses de la misma, que quieran formar parte de ella, para que se presenten en el plazo de quince días en el Despacho-Rectoría, acompañados de sus padres o tutores, para informes, examen y aceptación. Los que sean elegidos recibirán educación de primera enseñanza, liturgia y música gratuitamente. También se invita a todos aquellos otros niños, que por razones de estudio u otros motivos no puedan ser miembros activos de la Escolania, para que den su nombre como Pajes de la Virgen de la Salud, en la misma Rectoría cuanto antes.

El Cura-Regente

Necrológicas

Habiendo recibido los Auxilios Espirituales, ha fallecido en esta ciudad doña Ana María Crespi Alcázar (viuda de Miguel Vicens), E. P. D.

De bondadoso corazón, mereció el cariño y estimación de los suyos.

A sus desconsolados: hijo Francisco (industrial); hija política, doña Francisca Mas Balle; nieto herinano (ausente), hermanos políticos, Juan Vicens (propietario), José Comas (propietario), Vicente Tugores (propietario); hermanas políticas Catalina y Margarita Vicens, Margarita Bestard, Antonia Pou, y demás familia les enviamos nuestro más sincero pésame.

Ha fallecido en nuestra ciudad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S., don Juan Antonio Fuster y de Villalonga, E. P. D.

De carácter alegre y cordial mereció el aprecio y consideración de cuantos lo conocían.

A sus apenados: esposa Adele Marqués Benasser; hijos María-Concepción (de la Institución Teresiana) y Catalina; hijo político, Francisco Socías; nietos, hermanos, hermanos políticos, tios, sobrinos, primos y demás familia, les expresamos nuestro más sentido pésame.

Confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, ha dejado de existir en nuestra ciudad, la señora doña Margarita Palmer Gilbert, E. P. D.

Su muerte ha causado profundo dolor entre sus familiares y conocidos.

A sus afligidos: esposo don Sebastián Mas (Subre-tante del Excelentísimo Ayuntamiento); hija Marisa; hermanos Sebastián (ausente), Juana y Miguel; hermanos políticos, Juan Mas (Comandante de Artillería), Josefa Oliver y María Alzina; sobrinos y demás familiares, les expresamos nuestra mayor condolencia por tan irreparable pérdida.

Después de haber recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica ha fallecido en Alcudia, doña Isabel Vanrell Cabanellas, E. P. D.

Muere rodeada del cariño y aprecio de cuantos tuvieron ocasión de conocerla.

A sus inconsolables: hijos Miguel, Andrés y Damián (Apoderados de la "Naviera Mallorquina S. A."); hijas políticas Catalina Gayá, Carol Dusehanck y Remedja Caubet; nietos, hermana, sobrinos, y demás familiares, les acompañamos en su justo dolor por tan irreparable pérdida.

de Son Bonet, asistiendo las autoridades del Aeropuerto, los funcionarios de Aduanas y el Comisario de Policía Jefe de los servicios del aeropuerto y fronteras.

En la Jefatura de la Zona Aérea de Baleares, tuvo lugar por la tarde otra sesión de trabajo, realizando los reunidos un juicio crítico sobre las operaciones de salvamento durante el periodo 1957-58, operaciones que consistieron en la realización de ejercicios, siendo tratados asuntos relacionados con el motivo básico de esta IX Reunión Internacional del Servicio de Búsqueda y Salvamento Aéreo.



PARA TODAS LAS EDADES
SUAVE - EVITA EL USO DE PURGANTES
Caja pequeña 1,20 Ptas.

LAS NUEVAS NORMAS SOBRE LAS LUCES DE LOS VEHICULOS

(Continuación)

b) Las luces de posición podrán ser substituidas por dispositivos reflectantes, blancos en la delantera y rojos en la trasera, claramente perceptibles a una distancia de 100 metros y de forma no triangular, en los vehículos ordinarios. Serán precisamente de forma de triángulo equilátero, de 150 milímetros de lado con un vértice hacia arriba y con los colores prescritos, los dispositivos reflectantes que llevarán, obligatoriamente, los vehículos articulados, o con remolque, y aparatos o maquinaria que circulen por sus propios medios o remolcados.

c) Situación de peligro.—La señal de situación de peligro será un triángulo de color rojo, con el fondo vaciado y el vértice en sus tres vértices, situada en el mismo lugar del peligro. La señal de situación de paso a nivel será una cruz de San Andrés con sus brazos pintados en bandas rojas y blancas. Las señales de aproximación de peligro serán paneles rectangulares blancos con tres, dos o una banda roja inclinada, situados a la distancia total, dos tercios y un tercio, respectivamente, desde la señal de peligro hasta éste.

f) Tipos de señales.—Los tipos de señales, salvo las adiciones o modificaciones que en lo futuro pudieren ser adoptadas, son los que a continuación se relacionan, con su nomenclatura y significado:

1. Uno. Badén.—Badén, cambio brusco de rasante o pavimento irregular.

1. Dos. Curva.—Curva o curvas peligrosas en general.

1. Tres, cuatro, cinco y seis. Curvas.—Curva aislada a derecha o izquierda o seguida de contrarcurva.

1. Siete. Cruce.—Cruce o empalme en carretera o calle, sin prioridad de paso.

1. Ocho. Paso a nivel con barreras.

1. Nueve. Paso a nivel sin barreras.

1. Diez y once. Situación de paso a nivel sin barreras.

(Continuación)

c) Dimensiones.—Las señales

La Copa de Europa de Fútbol

Nueva victoria del At. de Madrid sobre el Campeón de Irlanda (1-5)

Francia venció a Grecia por un rotundo 7-1

Dublin, 1.—35.000 personas acudieron al Dalymount Park esta tarde para presenciar el partido de fútbol entre el Atlético de Madrid y el Drucondra, segundo de su eliminatoria para la Copa de Europa, que ha finalizado con el triunfo madrileño por cinco goles a uno. El primer tiempo finalizó con dos a cero.

A consecuencia de la lluvia el terreno estaba blando y escurridizo.

Durante los cinco primeros minutos el juego fué alterno. Los delanteros del Drucondra desaprovecharon dos buenas oportunidades cuando en buena posición remataron desviado. Cosa análoga ocurrió a Peiro quién disparó fuera cuando se encontraba solo ante el portero.

Este mismo jugador marca el primer gol del Atlético a los 16 minutos de juego. Szka logra el segundo a los 20, a pase de Peiro.

Los españoles no se encontraron a gusto en el terreno que les distinguía su velocidad por lo pesado que estaba.

El Drucondra sin nada que perder, luchó valientemente con

tra los madrileños muchos más experimentados y con más clase.

Pazos tuvo que emplearse a fondo en numerosas ocasiones especialmente en un tiro de Rowe, desde treinta metros.

A los 21 minutos Callejo incurre en penalty que lanzado por el defensa derecho del Drucondra es detenido por Pazos en gran parada. Hasta el descanso no se registran jugadas dignas de interés.

Los jugadores españoles se emplearon con toda rapidez durante el segundo tiempo en que Peiro, Vava y Collar, consiguieron tantos para su equipo. El mejor tanto del encuentro fué el conseguido por Vava que después de driblar a dos defensores se lanzó hacia la portería y logró salvar la salida del portero.

El Drucondra, sin embargo, no desistió de su empeño y en diversas ocasiones sus ataques pusieron en dificultades a la defensa española.

Con mejor sentido de la terminación de jugadas y un poco de suerte de la que carecerían, habrían marcado más del solitario gol que se anotaron.

El tanto irlandés fué marcado por el capitán del equipo, Fullam, al convertir otro penalty con que se castigó al equipo madrileño. A.H.H.

EN PARÍS

París, 1.—Se ha jugado el partido de fútbol entre Francia y Grecia, correspondiente a la Copa de Europa Internacional. Ganaron los franceses por siete a uno.—A.H.H.

PARTIDO DE DESEMPEATE

1. Nschele (Holanda), 1.—Se ha jugado hoy el partido de desempate entre el Schalke, campeón de Alemania y el Bolekluben, campeón de Dinamarca, correspondiente a la Copa de Europa. Ganaron los alemanes por tres a uno.—A.H.H.

EN HUNGRÍA

Budapest, 1.—El Campeón húngaro M.T.K. ha vencido al Polonia Bítón de Polonia, por tres goles a cero, en partido de eliminatoria de la Copa de Europa. El M.T.K. se ha clasificado para la eliminatoria siguiente ya que en el primer encuentro venció también por tres a cero.—A.H.H.

EN HOLANDA

Utrecht (Holanda).—El Sporting Club de Lisboa ha vencido al D.O.E. de esta localidad, por cuatro a tres en su primer partido de la Copa de Europa.—A.H.H.

EN CHECOSLOVAQUIA

Praga, 1.—El Duk Kía, de Praga, ha derrotado al Dynamo, de Agram, por dos goles a uno, en partido correspondiente a la Copa de Europa.—A.H.H.

EN AUSTRIA

Viena, 1.—El Wiener Sportklub, campeón austriaco de fútbol, ha vencido al Juventus de Turin, campeón italiano, por siete a cero en partido correspondiente a la Copa de Europa.—A.H.H.

Nuevo profesor de Pedagogía de la Normal de Palma

Madrid, 30.—Se nombra profesor numerario de Pedagogía de la Escuela del Magisterio de Baleares a don Antonio Enseñat Lázaro.—Cifra.

GAGGIA

ESPAÑOLA S. A.

Comunica haber nombrado nuevo concesionario a la casa F. M. E. (Exclusivas Maquinaria Eléctrica) con domicilio en la calle San Miguel, 30, la cual desde hoy cuenta con toda clase de repuestos y accesorios para nuestras cafeteras.

También informamos a nuestra clientela el haber montado un SERVICIO para atender rápido y eficiente todas las reparaciones como se merece la cafetera GAGGIA que dió al mundo la crema de café.

EL DIA DEL CAUDILLO

(Viene de la primera página)
to. Cabildo Catedralicio, Sociedades Económicas y de Amigos del País, Corporaciones y Academias y Caballeros Grandes Cruces.

Siguieron las representaciones provinciales de los distintos Ministerios, por este orden:

Presidencia del Consejo de Ministros, Ministerios de Justicia, Marina, Hacienda, Gobernación, Obras Públicas, Trabajo, Agricultura, Secretaría General del Movimiento, Industria Comercio, Información y Turismo y Vivienda.

Siguieron a continuación las personalidades y Corporaciones oficiales, tales como Presidentes y Directores de Bancos y Sociedades y Directores de los Diarios y periódicos locales.

Por último, desfilaron ante la Presidencia los Altos Jefes y Oficiales de los tres Ejércitos de Tierra, Mar y Aire.

DESFILE DE LA TROPA

Terminada la recepción, el Vicealmirante Jefe de la Base Naval don Francisco de Benito, con las demás primeras autoridades, Generales y personalidades, se trasladaron frente al portal mayor de nuestra Catedral, desde donde presenciaron el desfile de la tropa que había rendido honores.

Mucho público presenció la fase final de la recepción, acto que terminó a las trece horas.

EN MADRID

Madrid, 1.—Con motivo del 22 aniversario de la exaltación de S. E. el Generalísimo a la Jefatura del Estado, se celebró en la mañana de ayer la tradicional recepción en el Palacio de Oriente. El acto se verificó en el Salón del Trono, situándose a la derecha de su Excelencia el Gobierno en Pleno y el Presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino. A la izquierda del Caudillo se situaron altas autoridades militares, civiles y eclesíásticas. Enfrente estaban colocados los representantes del Cuerpo Diplomático acreditados en Madrid, Junta Política, miembros de las Cortes y Procuradores.

A las doce dió comienzo la recepción, en la que estuvieron presentes nutridas representaciones de todos los organismos oficiales.

Tanto a la llegada de S. E. al Palacio como al abandonar, le fueron rendidos honores por una compañía con Bandera y música del Regimiento de su guardia. El paso del Caudillo por las calles de Madrid fue acogido por el público con cálidas muestras de entusiasmo.—Cifra.

Eisenhower dice:

(Viene de la primera página)

que se base en una firme actitud contra la retirada frente a las amenazas comunistas. Eisenhower dio cuatro razones para justificar la postura norteamericana. Estas razones son que el Gobierno de Pekín sigue siendo calificado de agresor por su acción de guerra en Corea; que ha apoyado la rebelión comunista en el Vietnam y ahora está violando las condiciones del armisticio de Ginebra allí; que no ha repatriado a todos los prisioneros norteamericanos y que su conducta internacional en general no le califica para pertenecer a las Naciones Unidas.

Dijo que no está seguro de que la retirada de las tropas nacionalistas de las islas costeras vaya a ser una solución permanente. En relación con esto, puso de relieve que Norteamérica está tratando con dos pueblos independientes —al parecer se refería a los dos regímenes chinos— y tropieza con grandes dificultades para crear la base para unas negociaciones útiles.

El Presidente también hizo entre otras, las siguientes declaraciones:

Lo que no sea cumplir con el dictamen de los tribunales federales y volver a abrir las escuelas cerradas podría tener graves consecuencias para nuestra nación.

Anunció que el submarino atómico "Seawolf" lleva ya sumergido 54 días, habiendo sobrepasado el record de 31 días y que continúa para establecer probablemente un record que será difícil de batir.

También manifestó que ingresará en el hospital Walter Reed este fin de semana para someterse al reconocimiento médico anual.—Efe.

GRANADAS DE FOSFORO

Taipei, 1.—La pequeña isla de Tatan ha sido bombardeada por los comunistas con granadas de fósforo, según anuncia el Ministerio de Defensa. Esta isla por su pequeño tamaño y su proximidad al territorio comunista es la más difícil de abastecer del grupo de las Quemoy. Estas islas han sido cañoneadas por los comunistas que lanzaron un promedio de quince cañonazos por minuto.—Efe.

TE DEUM EN SAN FRANCISCO EL GRANDE

Madrid, 1.—En el templo nacional de San Francisco el Grande se ha celebrado un solemne Te Deum, en el 22 aniversario de la exaltación del Generalísimo Franco a la Jefatura del Estado. Ofició el Patriarca Obispo de Madrid-Alcalá Dr. Eijo Garay, presidieron los miembros del Gobier-

no y asistieron los capitanes generales de las ejércitos de Tierra, Mar y Aire; Consejo del Reino; Consejo de Estado; Junta Política; Cuerpo Diplomático; Altos tribunales; consejeros Nacionales; procuradores en Cortes; representaciones de los tres ejércitos y de organismos oficiales; autoridades provinciales y locales.

Terminada la ceremonia, los miembros del Gobierno y demás personalidades se dirigieron al Palacio de Oriente para felicitar a S. E. el Jefe del Estado y reiterarle el testimonio de su adhesión.—Cifra.

EN BARCELONA

Barcelona, 1.—Se ha celebrado la tradicional recepción conmemorativa del vigésimo segundo aniversario de la exaltación del Generalísimo Franco.

El acto ha tenido lugar en el Palacio de Capitanía General, bajo la presidencia del Capitán General de Cataluña, Tte. General don Pablo Martín Alonso, a quien acompañaban las autoridades civiles, eclesíásticas y militares. También asistió el cuerpo consular acreditado en Barcelona.—Cifra.

N. de R.—De toda España nos llegan noticias de haberse celebrado la fiesta del 1 de Octubre con brillantes recepciones organizadas por las Capitanías Generales, así como diversos actos de homenaje al Caudillo.



El marcial desfile de las tropas en Palma

Homenaje de los Alféreces Provisionales a la Virgen de las Angustias



Millares de antiguos alféreces provisionales, procedentes de toda España, se han congregado en Granada, bajo la presidencia del Ministro Secretario General del Movimiento, señor Solís, para ofrendar a la Virgen de las Angustias la Medalla de su Hermandad. El arzobispo Dr. García y García de Castro prendió las insignias sobre el manto de la sagrada imagen, bordado con el oro de las estrellas de los alféreces caídos durante la Cruzada de Liberación.

Expectación ante el día 4 de Octubre

NOTICIA EXTRA

SOBRE Aladino

Los caballeros las prefieren rubias pero... compran donde dan Aladinos

ALADINO repartirá más de 3 millones de pesetas

Están pendientes de ser repartidos tres millones 380.000 pesetas entre los poseedores de ALADINO.

La expectación ante la proximidad de esta fecha es extraordinaria. Los poseedores de ALADINO tienen en sus manos una manera única y original de ganar dinero. Nadie que no sea ALADINO ha repartido más de 40 millones de pesetas anuales entre sus simpatizantes y amigos.

En España, ALADINO ha conseguido la fórmula para

que Vd. pueda ganar muchísimo dinero sin desembolso ni molestia alguna.

Cada mes, con el primer sorteo de la Lotería Nacional, todos los compradores de toda clase de artículos pueden obtener mucho dinero, con sólo comprar en los establecimientos donde obsequien con ALADINO.

Vd. amigo Lector, puede optar a los múltiples premios de ALADINO, basta que pida ALADINOS al efectuar sus compras habituales.

Si compra Vd. por valor de 1.000 Ptas. en diversos artículos le obsequiarán con ALADINOS por el mismo valor. Por cada peseta Vd. puede ganar, 50, 25, 10, 1 y hasta 100.000 Ptas. por una sola peseta de compra.

Si tiene Vd. todos los ALADINOS del mismo número, ganará: 500.000, 250.000, 100.000 y 10.000 Ptas., que son precisamente las que pueden corresponderle. ¡Qué espera! ¡Adelante con sus números de ALADINO y... ¡buena suerte!



ALADINO le pagará 50 veces el valor de los números que sean iguales al primer premio de la Lotería Nacional del mismo sorteo.

ALADINO le pagará 25 veces el valor de los números que sean iguales al segundo premio.

ALADINO le pagará 10 veces el valor de los números que sean iguales al tercer premio.

ALADINO le pagará el valor de los números que tengan las tres últimas cifras iguales

a las del primero, segundo o del tercer premio.

ALADINO LE PAGARA 100.000 PESETAS a los números que tengan las cuatro últimas cifras iguales al primer premio y al mismo tiempo el número de control del dorso sea igual a las cuatro últimas cifras del segundo.

Escuche los sábados a las 10'30 noche, en las emisoras de la S. E. R., el programa Aladino «LLUVIA DE MILLONES».

DELIGADO IN PALMA DE MALLORCA

Sr. P. Francisco Salvá Font - Paseo Marítimo, 45 - Tel. 60-99

NO ES UN CUENTO ORIENTAL ES UNA VENTAJA REAL

POR ERROR DE IMPRENTA, ALGUNOS ALADINOS TIENEN FECHA 6 DE OCTUBRE PERO TODOS ELLOS SON PARA EL SORTEO DEL 4 DE OCTUBRE

CONDECORACIONES OTORGADAS POR EL CAUDILLO

La Gran Cruz de la Orden del Mérito Civil al general García de la Serna

Madrid, 1.— Con motivo de la celebración del XXII aniversario de su exaltación a la Jefatura del Estado, S.E. el Generalísimo Franco ha otorgado las siguientes condecoraciones:

Gran Cruz de la Orden de Isabel la Católica.—Excmos. Señores don Jesús Rubio García Mira, Ministro de Educación Nacional; don Cirilo Cánovas García, Ministro de Agricultura; Sr. Johan Georg Raeder, Embajador de Noruega en Madrid; Rvdmo. Señor don Isaac María Toribios Ramos, Abad de Silos.

con Luis Gutiérrez Soto, Arquitecto y Académico de Bellas Artes; don Felipe Bertrán Güell; don Enrique Guzman Martínez, Presidente del Atlético de Bilbao; don José María Gutiérrez del Castillo, Jefe Nacional de Educación y Descanso; don Eduardo García de la Serna, General de Brigada, Jefe de las fuerzas españolas en Ttuán.—Cifra

¡Claración

En el número extraordinario que publicamos el pasado día, dedicado a la conmemoración del XXII aniversario de la Exaltación de Franco a la Jefatura del Estado, incluimos un magnífico reportaje bajo el título de "Franco, árbitro de los destinos de Occidente". Nos interesa hacer constar, ya que lo omitimos involuntariamente, que dicho reportaje está recogido del libro de nuestro buen amigo y colega, director de "La Vanguardia", señor Galinsoga y del General Franco Salgado, que lleva por título "Centinela de Occidente".

TRE «MISSE» EN UNA NOCHE

FUERON ELEGIDAS AYER

En los simpáticos jardines y terrazas de «Bohío», ayer noche hubo fiesta a lo grande, pues en el transcurso de la misma había de procederse a la elección de tres «mises»: de la Belleza, Verano y Otoño. «Bohío», que a lo largo de la que podemos denominar finida temporada de sus grandes éxitos, se ha destacado en la organización de estas veladas tan amenas como interesantes, culminó ayer sus singulares fiestas con la que queda anotada.

La votación del público dio el siguiente resultado:

«Miss Belleza», la señorita Ulla Roos, de 21 años de edad, de Estocolmo. «Miss Verano», la señorita Christiane Wolf, de Súlza, 22 años. Y «Miss Otoño», la señorita Erika Brama, de 18 años, de Alemania.

Marruecos y Túnez ingresan en la Liga Árabe

El Cairo, 1.— Marruecos y Túnez se han convertido en miembros de la Liga Árabe al ser aceptados hoy por unanimidad por el Consejo de la Liga.

Con estos dos nuevos países, el número de naciones miembros de la Liga se eleva a la cifra de diez. Efe

ANUNCIOS ECONÓMICOS

FINCAS

AGENCIA ALZINA Colegiado compra-venta Fincas chalets, traspasos alquileres. Jaime 11. 32. Teléfono 4147. (18)

VENDO Fincas urbanas, rústicas, pisos chalets Agencia MAYRATA (Colegiado). Calle Jovellanos, 3. (12)

AGENCIA MASCARO (Colegiado) San Miguel, 141; Dispongo pisos, plantas bajas villas, casas rentables, solares, fincas rústicas y huertos, precios razonables, información personalmente. (22)

RUSTICAS, urbanas, chalets, solares, pisos, siempre Fincas FULLANA, San Miguel 102. De 12 a 2. (16)

CHALET a estrenar en Genova, vendo. GONZALEZ, Montañas (Colegiado) (11)

PLANTAS BAJAS: Urge comprar llaves en mano. Ofertas: "AGENCIA MASCARO" San Miguel 141. (13)

URGE venta magnifico chalet con huerta y jardín. Razón: Calle General Riera, n.º 192. Palma. (15)

VENDO o alquiler chalet en Ca'n Pastilla amueblado y agua a presión, 11 dormitorios; A. Maura, 55, Pont d'Inca. Teléfono 19. (19)

VENDO varios pisos cerca Avenida, menos de 200.000 pts. Facilidades pago. Razón: calle Arturo Rizzi 57, 4.º de 12 a 5. (21)

DESEARIA huerto a medias o mayoral, Beatriz de Pinos, 65. (10)

RESIDENCIA 1.ª, 4 kilómetros Palma, zona de Levante, 60 plazas, vende con facilidades. JULIA Colegiado, San Felipe Neri, 30. (19)

URGE comprar chalet hasta 2.000.000 de pesetas entre Son Armadans y Terreno, o solar bien situado. VENDO SEMI-CHALET en Ciudad Jardín, junto playa con jardín, facilidades pago. AGENCIA GRAU, Colegiado San Miguel, 101, 1.ª. (34)

VENDO finca Son Ramón (Llubi), 26 cuartos, agua abundante. Motor gas pobre, 3 bombas pistón. Razón: Sazasta, 14 La Puebla. (20)

VENDO casa alta montaña 3 dormitorios, terraza, garaje, chimenea, cisterna, agua corriente, etc. 150.000 pts. Doy facilidades. Telex 1871 (19)

VENDO casa calle 31 Diciembre, cuatro viviendas, primer piso libre y chalet 100 metros playa. Informes: Teléfono 2245. (18)

VENTAS

NINGUNA oficina usa su dinero vendiendo lo que le dispone en la legislación vigente y mayor provecho de 60 por ciento calculado en la casa.

MAQUINAS coser nueva y de ocasión compra-venta cambio, facilidades pago. CASA SASTRE, Plaza España 98. (16)

VENDO carretones de mano y bancaza carpintero. Razón: Antonio Frontera, 29. (11)

LAVADORAS electricas, ventas cotizadas y plazas. RISOYRRA BOLTINAS, San Miguel, 199. (11)

MALFIAS, Baules, todos tamaños, precio ganga. Bosch & Telefon 7715

ARRAFLAMUS maleta de cambio cerraduras Bosch & Telefon 7715

REGISTRADORA (alemana) nueva estrenar eléctrica, cuatro totales, propia cafeteria, cederia precio razonable. Informes: Teléfono 3554. (15)

REGISTRADORAS "Hugin" y "Regna" electricas, como nuevas, gran ocasion. Valloir 8. (11)

POLLOS DE PERDIZ, disponemos pajareria Arnaz, Via Roma, 24. (10)

PILAS "Tudor", para Radios portátiles, Transistores, Aparatos sordera y linternas, Casa Puigercós, Sindicato, 149. Telef. 1825. (16)

VENDO máquina de recubrir SINGFR en mesa y motor. Razón: Bernardo Calvet, 1. (13)

LIMPIA METALES a granvel, 24 pesetas litro; descuento revendedores. Avenida Antonio Maura, 13. Teléfono 1123. (15)

VENDO o cambio fábrica leche de almendra. Beatriz de Pinos, 65. (11)

SOLARES Y TERRENOS

SOLARES se venden en el Ensanche de Palma a 250 ptas. m.2. Informes esta Administración. (14)

VENDO solares calle Bartolomé Pou, JULIA, Colegiado, San Felipe Neri, 30. (11)

VENDO 3 solares juntos o separados, 16 metros fachada. Informes esta Administración. (12)

COMPRAS

NO MALVENDIA muebles, etc. pago maximo. Capuchinos, 35. Teléfono 3546. (16)

COMPRO puertas y chatarras de hierro. Informes, Telex 6830 Casa Girafico. (11)

COMPRARIA prensa hidráulica baldosas pistón 20 o 22. Curtidos Sans, Teléfono 184. INCA. (13)

SELLOS usados compra por cientos y por kilos, pago bien. Aragón, 54. (12)

COMPRO ropa usada. Puertas, muebles y trastos viejos. Alfara, 9. Teléfono 5747. (12)

MAQUINARIA

VENDO torno prismático 1750 y compresor propio taller. Motores usados con facilidades. Luis Martí, 92. (15)

INTERESA compresor pequeño. Informes de 8 a 9 en el BAR COMERCIAL. Palma. (13)

MOTOCICLETAS

MOTO SPORT. Alquiler (SETIAS) y MOTOCICLETAS. Heróes Manacor, 76. Teléfonos 5321-2186. (12)

VENDO moto Montesa "Brio 81" nueva. Informes: Kiosco Periódicos, Plaza de España. (12)

VENDO espléndida motocicleta Sanglas de 350 cc, deporte, Verla Mouto. Pedro A. Peña, 53. (14)

VENDO Mosquito embrague automático sin estrenar. Jerónimo Rosselló y Cazador, 17. (11)

VENDO moto Clua 74 nueva barata, facilidades pago. Teléfono 2294. Tardes. (11)

AUTOMOVILES

NEUMATICOS PIRELLI para automóviles, PIRELLI GRAN CARCA para camiones y transportes. CASA DARDER. (13)

VENDO RUBIA "Ford-velette" (carrico) a metalica 17 HP del 1952, perfecto estado. Razón: calle General Ricardo Ortega, 106. De 10 a 12 y de 4 a 6. (27)

FORD cuatro puertas, el famoso modelo A, el mejor de España de este modelo, vendo al contado y toda prueba. Informes: Via Roma, 84. Garaje. (25)

RENAULT muy nuevo y muy poco consumo, se vende por 37.000 pesetas y es mejor que los de 60.000 pesetas. Informes: Via Roma, 84. Garaje. (25)

VENDO Biscuter a toda prueba. Informes: Cisne, 4. Palma. (10)

VENDO Opel 9 HP, 4 puertas, 4 marchas en perfecto estado y Chrysler tipo 70 en perfecto estado. Calle Faust Morell, n.º 22. (23)

VENDO Vipee Citroen 5 HP, sedán; moto Guzzi. Informes: Capitán Cortés, 39, de 8 a 11 y de 2 a 5. (21)

VENDO Biscuter, buen estado, o cambio por Vespa o Lambretta. Carretera de Manacor, 131. (14)

VENDO coche Renault 11 HP, descapotable. Razón: Paseo Mallorca, 41, tardes hasta las 7. (14)

VENDO Peugeot 11 HP, muy nuevo toda prueba. Arco Merced, 41. (12)

SE VENDE Batilla cuatro maquinas 4 puertas, 4/4 y Seat 600, Garaje Ribas, (Frente Capuchinos). (15)

VENDO 9 HP, Peugeot Moa, 1936, por recibir coche nuevo. Razón: C/ Velázquez, 25, 2.º. Telex 4883. (17)

AUTOMOVILES en venta: RENAULT 4/4, 3.ª serie matricula PM., SEAT moderno; FORD Zephyr; MORRIS Minor; FORD Consul; JAVELIN; MERCEDES-BENZ 12 HP, tipo 170; OPEL 9 HP.; BALILLA; TOPOLINO; WOLSELEY; CITROEN Pato; FORD 17, CITROEN Cabriolet; FURGONETA Mimsa 2 plazas; Moto OSSA; Moto Guzzi; BUICK 1947; HUPSON 6 plazas con permiso zona turística. DODGE moderno; Avenida Antonio Maura, 13. Teléfono 1123. (61)

ARRIENDOS

NECESITO piso vacio o amueblado, centrico hasta 1.200. Cristina, 24. (19)

ALQUILO pequeño apartamento amueblado, todo confort. Santa Rita, 20; Son Armadans. (11)

ALQUILARIA chalet sin amueblar con terreno o jardín grande alrededores Palma. Escribir BALEARES número 293. (15)

CEDO magnifico piso valor muebles, escriban 382 esta Administración. (10)

DESEO piso alrededores Palma unas 700 pesetas mensuales. Dirijirse: Calle Miguel Santandreu, 171. (14)

DESEO piso amueblado, Obispo Maura, 98, 1.ª. (10)

OFREZCO piso amueblado por temporada. Archiduque Luis Salvador, 31, 1.ª. (10)

ALQUILO casa amueblada, con jardín y vista al mar en Plaza Gomila. Informes: Teléfono 1827 de 9 a 12. (19)

ALQUILO LOCAL propio para garage, industria o gran almacén. Informes: Telex 2245. (12)

BOLSIN DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesitan las que a su vez tendrán obligación de inscribirlos como parados cuando hayan de solicitar tal colocación. (Art. 5.º Ley de 10-2-1943). Las infracciones son castigadas con multas hasta 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISO DE LA OFICINA DE COLOCACION.

PARA Aspirante de oficinas se necesita chico o chica de 16 a 18 años. Dirijirse a Bordados Mallorca, S. A., calle Valdemosa, 39. R. 553 (23)

SE OFRECE matrimonio joven, sin hijos, el con idiomas. Razón: Teléfono 5466. (12)

SE OFRECE matrimonio sin hijos, ella cocinera y él criado con buenos informes. Escribir: Apartado 456. Palma. (17)

PARA Clínica quirúrgica se precisa señorita ayudante sanitaria, servicio noche. Anselmo Clavé, 37, 1.ª. (R. 538) (14)

BARBERO se necesita en Padre Biné, Pou, 88. R. 554 (10)

SE NECESITA cogedora puntos media. Padre Biné Pou, 88. (10)

OFICIALA camiseria y modisteria, trabajará propio domicilio labores en serie: camisas, faldas, blusas, etc. Bernat, Calle Vuelta Piquera, 8. Sóller. (20)

SE PRECISA señorita con practica de oficinas. Informes: Oficina Colocacion. (10) R. 552

SE DESEA matrimonio mallorquin sin hijos; la mujer atender casa; marido labores campo. Guillermo Alcover. Predio Son Bordils, Estación EL EMPALME. (Mallorca). (22)

PRECISAMOS oficial lampista y aprendiz. Casa Jordí Luis Martí, 41. (10)

NECESITAMOS aprendizas y ayudantes dependientes. Informes: Telex 4921 (10)

SE NECESITA aprendiz dependiente cambios automóviles. Informes: Comercial Garaje Segura. Avda. Alejandro Rosselló, 60. Tel. 6637. (16) R. 514

SE NECESITA mecánico 2.º y un aprendiz. Informes: Talleres DKW Garaje Vidal. (12) (R. 546)

OFRECESE señorita, contabilidad, mecanografía, trabajos administrativos. Informes: Teléfono 7448. (10)

SE NECESITA dependiente que hable idiomas en ICARIA. (10) (R. 533)

OFRECESE cocinera buenos informes. Anuncios ALZINA, Jaime 11 32. (10)

TRASPASOS

TRASPASO colmado buenas condiciones con vivienda. Ricardo Ortega, 15. (10)

POR NO PODER atender traspaso tienda comestibles, precio módico, alquiler antiguo. Informes: Guarda bicicletas. Mercado Ollivar. (16)

TRASPASO merceria, informes esta Administración. (10)

TRASPASO comercio punto centrico. Tel. 2156. De 2 a 4. D. Gonzalo. (12)

PERDIDAS

EXTRAVIADA máquina fotografica entre Selva, Lluch, Pollensa y Formentor. Se gratificará devolución: Teléfono 6476. (14)

GRATIFICARAN con 100 pesetas, calle Cavalleria, 23, devolución pincel perdido. (10)

EXTRAVIADO tubo escape y silenciador moto OSSA, sábado pasado, desde Avenidas a Aeropuerto. Razón: Herreria, 68, bajos. (17)

ENSEÑANZAS

ALEMAN, INGLES, FRANCÉS, Profesoras nativas. Método Intensivo RAABL. Pl. Sta. Magdalena, 6. Traducciones. (13)

ALEMAN, INGLES, FRANCÉS, por extranjera. Aragón, 22, 2.ª. (10)

REPASOS, Francés, cultura general. Clases nocturnas, héroes Manacor, 84. (10)

CURSE sus estudios en ACADEMIA ANTENA. Calle San Felipe Neri, 44. (11)

ACADEMIA de baile moderno, profesor Santiago Aruges, Juan Bauzá, 86, 1.ª. (11)

PROFESORA nativa de clases de francés. Informes en esta Administración. (10)

ALEMAN, FRANCÉS, INGLES, solo clases individuales por profesor origen extranjero. Título universitario. Calle Miñonas, 20. (15)

PROFESORA de francés, nativa, necesario. Teléfono 24-76. (10)

INGLES profesor o profesora nativos, desee. Teléfono 2567. (10)

VARIOSOS

MAQUINAS de coser. Para un buen arreglo. Talleres Morell San Miguel, 184. (12)

BLANQUEADORES con cepillo y pintores. Informes: Mateo Ferragut Lladó, 28. Teléfono 5747. (12)

PASAPORTES Europa, América (Venezuela-Brasil) Nuevos precios económicos. GESTORIA RIVIERA. Plaza Merced, 18. Miguel Cladera Carrío (16)

PENINSULARES: Las ricas morcillas de cebolla, en María Cristina, 95. (10)

BLANQUEADORES con cepillo y pintores. Presupuestos. Teléfono 5963. (10)

FOTOS para carnet identidad, pasaporte, chéques, etc. Entrega rápida. Protectora, 18. Tel. 5542 Sindicato. 20 Tel. 5945 Foto Turán. (19)

¡FINGA LA SEGURIDAD! de que no hay anuncio más económico y eficaz que el que aparece en esta Sección.



SOLEMNE INAUGURACION OFICIAL TEMPORADA 1958-59

HOY

¡EL CRUCERO DE LA FELICIDAD!

con la discutida, escultural, famosa y picaresca francesita

¡BRIGITTE BARDOT!

¡La película que nadie dejará de ver... si quieren saber lo que es «bueno»!...



UN MEDICO EN LA MARINA

Cuando el capitán dió la señal de naufragio, todos querian salvar a la misma pasajera... (¿SE COMPRENDE, VERDAD?...)

LA PELICULA DE LA BELLEZA, EL ENCANTO Y LA JUVENTUD

con la **B. B.** que ha revolucionado el mundo con su radiante atractivo y su exquisita feminidad

En el mismo programa: **LA MENTIRA (AUT. MAYORES)**

A partir de esta semana, las funciones de los domingos serán numeradas

¡Próximo sensacional acontecimiento!

LA NOVIA DE ACERO

ALAND LAD - VIRGINIA MAYO - (Technicolor)



MAQUINARIA - ELECTRICIDAD - AISLANTES - RADIO **BOMBAS BLOCH**



De Gaulle dirá en Argelia cuáles es el objetivo, cuales sus proyectos, y en qué consisten sus planes u ofertas

PARIS (Crónica telefónica de nuestro corresponsal, Manuel de AGUSTIN). — Hoy se reúnen una docena de políticos afectos a la persona del presidente del Consejo, para decidir en la elección de un título que sirva de nombre al nuevo partido De Gaulle.

Evidentemente, nada nace tanto proselitismo como el político. En 1944 De Gaulle era un ídolo indiscutible. En 1954 fue la personalidad más olvidada del país. La diferencia entre un período y otro es que había abandonado el Ejecutivo. Y desde el primero de junio de 1958, este hombre, casi desterrado voluntariamente, ha visto multiplicarse los incondicionales, hasta el extremo de conseguir 101 grupos o partidos que se califican defensores de De Gaulle. Esta tarde intentan formar el que

Un grupo de juristas procede a la redacción de la nueva ley electoral

El degaulismo propugna elegir un Congreso entre representantes de organismos profesionales

llevará la cifra 102 en la larga lista de aduladores, y que pretende aglutinarlos a todos.

El más elemental raciocinio obliga a preguntarse para qué semejante operación. Si el general De Gaulle dispone hoy de la presidencia del Consejo del

Gobierno, de la máxima autoridad sin regateo, de una Constitución a medida, y del 79 por ciento de la opinión pública, qué beneficios suplementarios puede reportarle la creación de otro partido, para que sea degaulista, como el resto de los ciudadanos, pero pretenda aparecer más papista que el Papa?

Nadie lo comprendería sin analizar detalladamente la situación. Los problemas graves, siguen intactos.

Una vez más, las estadísticas falsean la realidad. Como consecuencia del referendun, queda patente que Francia ha perdido Guinea, y el jefe del Gobierno sale mañana, camino de Argelia para no perderla también.

Los triunfos se mesuran con los resultados.

El general De Gaulle, sabe, seguramente mejor que nadie, los riesgos de tales resultados democráticos, y, en consecuencia

emprende la tercera visita (en el plazo de tres meses) al punto álgido en ultramar, donde pronunciará otro importante discurso. No es que pretenda contener palabras el cauce de la historia, ni que intente contrarrestar con un micrófono el terrorismo argelino. En la metrópoli, por ejemplo, se han tomado nuevas medidas para que no se repita esta serie de atentados, que salen a cinco por día, según recuento de los centros oficiales, y las pérdidas y los riesgos causados por semejante acción, sin contar las bajas de guerra propiamente dichas, no se contrabalanzan con efectos de alto valor. Pero ahora que ya posee autoridad jurídica y poder absoluto para hablar en nombre del país, el jefe del Gobierno dirá en Argelia cuál es el objeto, cuales sus proyectos, y en qué consisten sus planes u ofertas.

Mientras tanto, en París, el equipo de juristas que cambió la Constitución, se enfrasca en la difícil tarea de redactar una nueva ley electoral. El degaulismo propugna elegir representantes en organismo profesionales y constituir con ellos un Congreso más apolítico que el anterior, más social, menos numeroso y con menos poder ejecutivo. Total, reunir 400 diputados no profesionales de la democracia, a los cuales la demagogia no les sirve para llegar al Parlamento. Fórmula anhelada, que confirma la necesidad de cambiar todo para aspirar a un porvenir mejor.

AYER TARDE EN SANTA CATALINA

Murió electrocutada una joven al tropezar en la calle con un cable del alumbrado

Alrededor de las siete y media de la tarde de ayer y cuando transitaba por la calle de Monterrey, de la barriada de Santa Catalina, la joven de 16 años de edad, Odette Pujol Escandell, con domicilio en la calle de Arabi, n.º 14, tuvo la fatuidad de tropezar con un cable del alumbrado público que se había desprendido de su instalación. La descarga eléctrica tendió a la infortunada en el suelo continuando su contacto con el cable. En evitación de que se produjesen nuevas víctimas en aquellos que acudieron a auxiliarla, ya que se carecía de medios adecuados para liberar a la víctima, se tuvo que esperar a que se cortara la corriente de aquel sector.

Cuando se la pudo atender, conduciéndola al Dispensario de la Cruz Roja, situado frente al lugar del suceso, la joven aún tenía vida, pero pese a los esfuerzos de la ciencia para conservársela, falleció minutos después.

Avisados que fueron sus familiares en el citado centro benéfico se produjeron las naturales escenas de dolor y consternación. Asimismo hizo acto de presencia el señor Juez, quien instruyó las diligencias propias del caso.

ATROPELLADOS Y CAIDAS

En la Casa de Socorro fueron asistidos ayer, entre otros, los siguientes accidentados:

Juan Pons Llabrés, de 46 años de edad, de erosiones en el antebrazo derecho, que se produjo al ser atropellado por la motocicleta matrícula P. 7.734.

Gaspar Bestard Jover, de 47 años, quien yendo montado en una bicicleta, fue atropellado por el automóvil matrícula E.T. 9.300 sufriendo una pequeña herida contusa en la frente.

Gabriel Sastre Lladó, de 18 años, se cayó de la moto que conducía y resultó con una herida contusa en el tobillo derecho y Francisco Rodríguez Martín de 24 años, por igual causa, sufrió una contusión en el tórax.

Detención de los autores del robo de joyas por valor de 4 1/2 millones de pesetas

Todas las alhajas han sido recuperadas

MADRID (Por teléfono, especial para «BALEARES» de Julio CAMARENO). — En una inteligente operación conjunta llevada a cabo por la Brigada de Investigación Criminal, el 0-91 con sus coches patrulla y la Comisaría del Puente de Vallecas, se ha logrado la identificación, localización y captura de los autores del robo de joyas por valor de cuatro millones de pesetas perpetrado el pasado viernes del interior de un automóvil en la calle de Atocha.

Como se recordará, tal día don Dionisio Guillén Sabroso representante de dos joyerías establecidas en Córdoba y Valencia de su automóvil aparcado frente a la relojería «Orbe», sita en el número 79 de la calle de Atocha y se introdujo en el establecimiento al objeto de ofrecer algenos de los artículos que representaba. Mientras, en el interior del automóvil dejaba tres carteras de cuero con los muestrarios de la mercancía integrados por veintinueve «mantas» con un total de 10.000 alhajas cuyo valor total, ya citado, alcanzaba la cifra de cuatro millones de pesetas.

Cuando el señor Guillén regresó al automóvil se llevó la desagradable sorpresa al comprobar que uno de los muestrarios del interior del vehículo faltaban las citadas carteras, cuando un

empleado suyo había cerrado con llave las puertas del coche y subido todos los muestrarios.

Puesto el necho en conocimiento de la Policía, los agentes de la Brigada de Investigación Criminal llegaron a la conclusión de que el robo había sido llevado a cabo por alguno o algunos habituales resquideros de coches.

LAS INVESTIGACIONES

En sus investigaciones realizadas en el lugar de los hechos un patrón que transitaba por allí manifestó que había visto como dos individuos, portando tres carteras, se habían subido en un taxi. Detalle que a su vez fue corroborado por el portero de una finca sita en frente de la relojería.

La primera de la serie de averiguaciones que habían de llevar a feliz éxito de la operación comenzó con la localización del taxista. No fue fácil la cosa pero se consiguió rápidamente. El taxista manifestó que, en efecto, dos individuos habían ocupado su coche en el lugar del robo y que a estos los había llevado hasta la calle de Fernández de la Riva, en la barriada de Vallecas y que después de abonarle el servicio se habían adentrado por unos descampados. Añadió que no recordaba sus fisonomías y fueron, por ello, muy breves los datos personales que facilitó.

LOCALIZACION

La policía entonces, se dedicó

a controlar todo el barrio de Vallecas y hasta siete coches-patrulla intervinieron en la operación. Fueron interrogados todos los delincuentes conocidos como descuidados y como un tal Rafael Pardo Velazquez, «El Morcilla», infundiera sospechas, estrechado a preguntas acabó por declarar que si bien el no había tenido intervención en el robo sospechaba nubierto obra de Casimiro Herran Rodriguez, «El Casimiro», de 26 años de edad.

Conocido el domicilio de este por la Policía allí se trasladó, en el Paseo de Extremadura, pero el inquilino se hallaba ausente siendo más tarde localizado en un piso de la casa número 81 de la calle del Amparo, en compañía de la propietaria de la vivienda, una amiga suya llamada Casimira.

«El Casimiro» confesó de plano, manifestando que en unión de Manuel Olalla Fernández, «El Lolo», de 18 años, habían dado el golpe de una manera casual y sin saber al principio el valor de lo robado.

«El Lolo» era localizado poco a tarde.

Al abandonar el coche de alquiler y percatados del botín, decidieron esconderlo una parte en la Casa de Campo y otra en el Campo de Comillas, enterrando las joyas debajo de una enorme piedra. Tan solo «El Casimiro» se habla reservado un par para regalárselas a su amiga.

Han sido, pues, recuperadas todas las alhajas llevando a cabo la Policía madrileña un servicio espléndido que presentará en un principio, no pocas dificultades.

El edificio es famoso por poseer una de las mejores bibliotecas de Francia. El Mariscal Petain fue propietario del Castillo hasta la caída del régimen de Vichy en 1944, fecha en que lo compró un rico industrial de Aix-en-Provence que vivió en el castillo muy poco tiempo, cediéndolo luego para escuela de adiestramiento del Ministerio de Marina.

Se cree que Picasso piensa habitar el castillo su morada permanente y que invertirá centenares de miles de dólares en renovar las instalaciones y reconstruir en algunos aspectos el edificio Efe.

PICASSO COMPRA UN CASTILLO

Fertenció al Mariscal Petain

Aix-en-Provence, 1.— El pintor español Pablo Ruiz Picasso ha gastado cerca de un millón de dólares en la adquisición de un castillo construido hace trescientos años y que últimamente perteneció al Mariscal Petain, según se ha revelado hoy.

El castillo, en Vauvenargues, a unos 20 kilómetros de Aix-en-Provence fue vendido por su actual propietario, un rico industrial al pintor español dándole preferen-

cia sobre la oferta del millonario norteamericano que intentaba realizar la compra desde hace seis meses.

El castillo que tiene cuarenta habitaciones y un magnífico bosque frente al Mediterráneo, fue construido en el siglo XVII si bien sus cimientos datan de dos siglos antes.

El edificio es famoso por poseer una de las mejores bibliotecas de Francia. El Mariscal Petain fue propietario del Castillo hasta la caída del régimen de Vichy en 1944, fecha en que lo compró un rico industrial de Aix-en-Provence que vivió en el castillo muy poco tiempo, cediéndolo luego para escuela de adiestramiento del Ministerio de Marina.

Se cree que Picasso piensa habitar el castillo su morada permanente y que invertirá centenares de miles de dólares en renovar las instalaciones y reconstruir en algunos aspectos el edificio Efe.

BARROSO, EN FATIMA

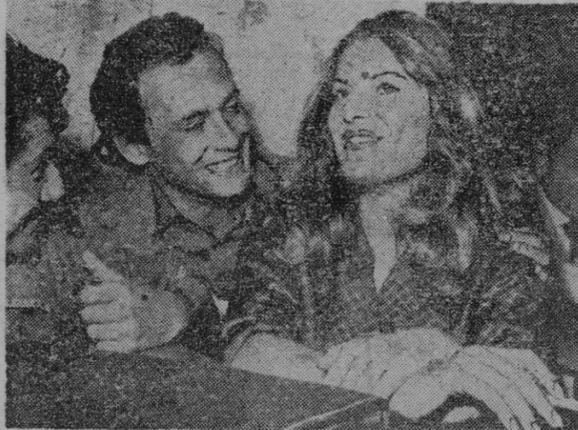
Fátima (Portugal), 1.— Acompañado de un destacamento militar motorizado, procedente de Alcobaca, donde almorzó, ha llegado al Santuario de Nuestra Señora de Fatima el Ministro español del Ejército, Teniente General Barroso, acompañado del Subsecretario del Ejército portugués y el agregado militar español.—Efe.

«B. B.» y su guitarrista



Sigue el idilio, que próximamente terminará en boda, entre la más que famosa Brigitte Bardot y el guitarrista que lleva camino de también cobrar fama. El enlace — si no se arrepienten a última hora — parece ser cosa hecha.

Belinda está contenta



Belinda Lee, con su pelo revuelto junto a Daniel Gelin y Maurice Ronet, asegura que está contenta con su nuevo papel cinematográfico.

Condenado a muerte pide permiso para casarse

Es posible que sea indultado

Quizá influya en la concesión de clemencia la dramática lealtad y confianza de la novia

LONDRES

(Crónica telefónica, de nuestro corresponsal, G. B.) Un asesino con tan solo dieciséis días de vida por delante ha pedido ayer permiso para casarse ante la Corte de Edimburgo. La licencia le fue concedida por el magistrado, mas tiene que ser aprobada ahora por el ministro de Estado para Escocia.

Se trata del joven Donald Ferguson Terbes, de 23 años de edad condenado semanas atrás a muerte por el asesinato de un guardia nocturno de 66 años y cuya ejecución ha sido fijada para el 16 del corriente. Su novia es la joven y bonita muchacha de 22 años Margaret Cristina McLean, quien ayer, confiada y esperanzada, se compró incluso el anillo de boda. Es esta la primera vez que un condenado a muerte ha

recibido permiso para casarse en Escocia, y si la licencia concedida por el Tribunal es ratificada ahora por el ministro, su boda será la primera que se registre en tan terribles circunstancias.

El Jurado que condeno a Donald a muerte solicitó en su tiempo unánimemente la clemencia para el joven asesino y es posible que dicho ruego sea conocido por el ministro del interior en nombre de la soberana. Quizá influya en su próxima decisión el dramático gesto de indudable lealtad y confianza en el futuro esbozado por la muchacha, al decidir unir su destino a un hombre que tan solo tiene otros 16 días de vida. Así parece esperarlo ahora el hombre y la mujer de la calle en esta Isla, encandilados por tan trágico a la vez que románticos amores.

Inglaterra retirará sus tropas de Jordania

La evacuación se iniciará el próximo día 20

Londres, 1.— Inglaterra ha anunciado hoy que en virtud de un acuerdo con el Gobierno de Jordania, la retirada de las tropas británicas de aquel país comenzará el 20 de octubre. La decisión ha sido comunicada por el Delegado británico en las Naciones Unidas, Sir Pierson Dixon, al Secretario General.

La nota británica dice que la retirada de las tropas será concluida en el tiempo necesario para llevar a cabo el transporte del personal, material y armamento que se encuentra en Jordania.

Un portavoz del Foreign Office declaró que si no se cumplen las garantías dadas por el Secretario General referentes a la cooperación de los países árabes, «se producirá una situación que habrá de ser considerada por las Naciones Unidas y los Gobiernos de Inglaterra y Jordania».—Efe.

Rusia ha reanudado las pruebas nucleares

Washington, 1.— Los funcionarios norteamericanos esperan alguna indicación de Rusia sobre si los soviéticos piensan torpedear las negociaciones sobre el control de armas con su reanudación de pruebas nucleares.

La Comisión norteamericana de Energía Atómica anunció anoche que Rusia ha reanudado las pruebas de armas nucleares con dos explosiones en los terrenos de pruebas del Artico.

La reacción oficial del Departamento de Estado a las pruebas rusas es que «a no ser que la Unión Soviética suspenda las pruebas después de que empiecen las negociaciones, los Estados Unidos están dispuestos a no continuar las pruebas de armas atómicas y de hidrógeno durante un período de un año a contar del 31 de octubre, fecha del comienzo de las negociaciones».—Efe.



Emisión de Cédulas por un importe de 850 millones

Madrid, 1.— Por decreto del Ministerio de Hacienda, se autoriza al Instituto Nacional de la Vivienda la emisión de cédulas correspondientes a 1958 por un importe de 850 millones de pesetas. El interés será del cuatro por ciento, libre de impuestos, pagadero por trimestres vencidos. La amortización se efectuará a la par, en el plazo máximo de veinte años, mediante sorteos anuales. El primer sorteo de amortización tendrá lugar el mes de Diciembre de 1960.—Cifra.

LOS DEPORTES en Baleares

Glosa deportiva

Por RRT

CAMPEONATO DE ESPAÑA POR REGIONES

Ya vieron Vds. las dos selecciones que Bernardo Capó ha formado para acudir al Campeonato de España por regiones que por partida doble va a disputarse los próximos sábado y domingo en Madrid en sus versiones de aficionados y profesionales respectivamente.

Para los aficionados mallorquines representa ya una garantía el hecho de que sea Bernardo Capó quien haya formado las selecciones. Pero Bernardo Capó, al correr de los años se nos ha descubierto como magnífico seleccionador y estupendo director de equipo. Conviene no olvidar que los más grandes éxitos conseguidos por nuestros ciclistas, se han alcanzado llevando la batuta el ex Campeón de España y todavía recordman de la hora en la pista de Tirador.

Precisamente hoy al hablar de la próxima celebración de estos campeonatos, hemos de recordar la campanada que dieran nuestros profesionales Gual, Trobat y Company que sorprendían a los catalanes que durante muchos años habían mantenido la supremacía en la especialidad. Esto se consiguió después de una metódica y concienzuda preparación de conjunto, que, puesta en práctica en Madrid, daba el resultado apetecido. Y recordemos también otro triunfo mallorquín más reciente, en el Campeonato de España por regiones, pero de aficionados en su primera edición, alcanzando un éxito extraordinario.

Si el cetro en el Campeonato de España por regiones sigue ahora estando en manos de la región catalana, el de los aficionados está en manos de los mallorquines. En el primero tenemos y no tenemos confianza. Todo depende de como se encuentre un hombre en el equipo. Si Miguel Bover está en condiciones y Gabriel Mas está en su día, no dudamos en el esfuerzo de Trobat para que la balanza de la victoria se incline hacia la roqueta. Pero hay que contar con que pueda rendir lo en el normal Miguel Bover y que Gabriel Mas, el que pudo ser gran vencedor de la I Vuelta Ciclista a Cataluña se levante de la cama desahogado y dispuesto.

En cuanto a los aficionados es ya harina de otro costal. Los aficionados mallorquines son de una categoría especial en España. Llevados por la mano maestra de Bernardo Capó, han cosechado muchos laureos que les acredita como campeones de indiscutible clase y recientemente en Barcelona acababan de consagrarse definitivamente al vencer a lo gran campeón el illesense Martorell en el Cinturón Internacional de Cataluña.

Mentiríamos si dijésemos que no esperamos algo extraordinario de nuestros representantes. Verdad es que nos falta un elemento de gran clase como es el sineuense Jaime Alomar; no obstante, los demás están en su plenitud de forma y de moral, por lo que podemos asegurar que la representación balear en el campo aficionado está en buenas manos.

Dos jornadas de nerviosismo y de espera nos aguardan para los próximos sábado y domingo. Dos jornadas que pueden resultar extraordinarias por poco que la brisa se digne acariciar las mejillas de nuestros dignos representantes.

«El Constancia recobrará su antiguo prestigio»

«En la lista de «Socios de Mil Duros» -que son la columna del club- faltan todavía muchos nombres»

Dijonos D. Pedro Prats, Presidente del Club

Inca. (De nuestro corresponsal J. M. Palma).— El pasado lunes en uno de los Salones del Mercantil, se reunieron los socios «Caract de Oro» del Constancia Sabines que el interés de dicha reunión había logrado suprar el reducido círculo de firmantes de tales caracs y, de retete, se había esparcido por todos los ámbitos deportivos de la ciudad. Cabeza viviente y de tacada de este interés por el Constancia es, juntamente con la Directiva, el Pre-

—No es un secreto para nadie que por la ciudad se ha dicho que, si el club padece crisis económica, podría resolverse poniendo en circulación las cen letras de Mil Duros. ¿Que opina usted?

—Que quienes así piensan, no han alcanzado a comprender la

importancia de tal hecho. Estas letras, son de garantía que respaldan los adelantos que firmamos los directivos. Si tuvieran que ser liquidadas por los socios, la próxima temporada habríamos matado la gallina de los huevos de oro. (Continúa en la pág. siguiente)



D. PEDRO PRATS

sidente D. Pedro Prats. Con ello queda explicada la justificadísima entrevista que publicamos.

—¿Como reaccionaron los socios de MIL DUROS?

—Maravillosamente; esta es la palabra acertada. Todos demostraron que, además de ser inquecables de corazón, eran unos fieles seguidores del Constancia y no vacilaron en otorgar su voto y su entusiasmo en favor del club, para que este vuelva a ocupar el sitio que le corresponde. En una palabra: para que el Constancia recobre nuevamente el color de sus camisetas.

GOLEADORES TRIPLE EMPATE A CUATRO GOLES

El Constancia, el equipo máximo goleador después de la segunda jornada

Muchos goles se han marcado en estas dos primeras jornadas del Campeonato de Liga de III División, tantos que, la verdad, asusta la cifra. Las goleadas en la segunda jornada se produjeron en los campos de Ciudadela, Mahón y Alaró, y en los demás campos también hubo sus goleci-

tos. Después de esta segunda jornada la clasificación por equipos es la siguiente:

Constancia, 14; Alaró, 9; At. Ciudadela, 8; Soledad, 7; Sóller, Mahón y At. Baleares, 6; Mallorca y Porreras, 5; Manacor, Felanitx, España y Murense, 3; Cardessar, Alayor y Menorca, 1.

O sea que la delantera más goleadora, después de la segunda jornada es la del equipo inquecense.

Y por lo que respecta a la clasificación de goleadores, para la disputa de los dos Trofeos y premios en metálico, otorgados por el acreditado vino de mesa «Bonvi», es la siguiente:

CON CUATRO GOLES: Mateu y Franch (Constancia) y Bagur (Mahón).

CON TRES: Albiols (Alaró); Nardo y Simón (At. Ciudadela).

CON DOS: Pajares (At. Baleares); Ba-

llester y Martín (Alaró); Mekarle y García (Mallorca); Soler, Rigo y Sans (Soledad); Molina y Morro (Constancia); Seva (Felanitx); Obrador (Porreras); Pocholo (Sóller); Iriarte (Mahón).

CON UNO

Figuran treinta jugadores. Además los jugadores del Pozo (Constancia) y García (At. Baleares), han marcado un gol cada uno en su propia puerta.



FRANCH

Concurso deportivo organizado por «Baleares» y patrocinado por el acreditado «BONVI»

Un futbolista que ha costado casi tan caro como un cohete «Atlas»

Cada una de sus pantorrillas sale a 3.775.000 de pesetas, pero todo esto va a la caja de su antiguo club

Aberto Guixall, así se llama el nuevo interior del Manchester, sólo cobrará un modesto jornal

LONDRES (Por teléfono, de nuestro Corresponsal Guy BUENO). — En su afán de reconstruir su equipo de fútbol, tan cruelmente diezmado por el accidente de aviación de Munich, Matt Busby, el «mag-fager» del Manchester United, acaba de adquirir al interior derecho del Sheffield Wednesday, Aberto Guixall. La noticia tan sólo interesaría a los lectores de las páginas deportivas si no fuera por pequeño detalle: el precio pa-

do por este jugador, 45 mil libras esterlinas. A ciertas cifras les pasa lo que a las estrellas, están demasiado lejos del alcance de la mortal mano como para que uno se dé realmente cuenta de lo que representan. Es menester, por lo tanto, reducirlos a términos más modestos, más humanos. Es necesario emplear, en cierto modo, el telecopio de la razón que las acerca a nuestro entendimiento, a la vez que el microscopio del análisis que nos permita conocer su

LOS ARBITROS A EXAMEN

La segunda jornada de esta sección registra el acontecimiento del «debut» de un mallorquín en la categoría máxima, en la División de Honor. Veamos como ha sido resumida la jornada.



MARQUETA

el colegiado aragonés que dirigió el partido jugado en el «Luis Sitjar».

(Foto «Juanet»)

MARTORELL (Barcelona - Granada). — Actuación discreta. Según «Marcas» triunfará en I División pues tiene condiciones para ello. QUETGLAS (Alaró - Menorca). — Bien.

PIQUER (Manacor - At. Baleares). — El catalán hizo un arbitraje buenísimo, que quisiéramos ver repetido a lo largo de la temporada.

FERRER (Sóller - Alayor). Algunos errores, de poca importancia.

ARTOLA (Porreras - Constancia). — Empezó bien, falló al anular un gol a los locales y exageró la nota en la expulsión de Moreno ya que no repelió la agresión. El señor Artola es castellanense.

RODRIGUEZ (España - Murense). — Debutaba en la isla el colegiado menorquín, quién no tuvo dificultades en su labor.

MARQUETA (Mallorca - Felanitx). — Exagerado en sus modales y con bastantes errores del colegiado aragonés.

ARCAS NAVARRO (Mahón - Soledad). — Solamente discreto. Falto de energía, para cortar conatos de violencia.

SEGUI (At. Ciudadela - Cardessar). — No convenció, se equivocó continuamente en señalar los fueras de juego.

En conjunto hay que destacar la buena actuación de los colegiados mallorquines, no así la de algunos «solicitados» y menorquines. ¡Bien por nuestros «piteros»!

EN SAN LORENZO

Ambiente extraordinario ante la visita del Mallorca

Un ambiente extraordinario se vive en San Lorenzo ante la visita que el novel equipo en categoría nacional recibirá el próximo domingo, la del Mallorca.

Tema de conversación general es este partido y así se han visto en buen número de cafés carteles

alusivos a tan trascendental jornada, carteles con dibujos humorísticos que ponen la nota de color en el ambiente.

Las más acertadas, y también las más descabaladas, conjeturas y pronósticos se vienen haciendo. Lo que sí es unánime en todos

es el deseo de ver buen fútbol, en el que se puedan medir ambas fuerzas con libertad de acción, sin que se vean obligados unos a variar sus normas de juego por imperativo de las medidas que adopte el otro y máxime si estas tienden a trastocar el partido haciéndole perder toda la belleza que encierra el fútbol, no sólo como deporte sino como espectáculo.

El Cardessar lleva en sí todas las ilusiones máximas, sabe de lo que es capaz y lo que puede dar de sí. Con esa conciencia clara, serena, plantarán batalla a los decanos y ese es el mejor aliciente, el mayor estímulo que puede tener el aficionado, el espectador, para que el domingo ocupe un puesto en el campo.

UN GESTO QUE AGRADECEMOS

Lo señor que es el Cardessar, queda patentizado con la siguiente noticia: Anteayer, apenas había llegado «BALEARES» a San Lorenzo, la Junta Directiva acordaba obsequiar a nuestro periódico con las entradas para aquellos de nuestros lectores agraciados en el viaje que organizamos para el domingo siguiendo al Mallorca en su desplazamiento a San Lorenzo. Gracias, muchas gracias a esa Junta Directiva por el obsequio

¡¡AL FUTBOL GRATIS CON

Baleares

en colaboración con la «Compañía Hispanoamericana de Turismo»

C. D. CARDESSAR — R. C. D. MALLORCA

Remite: D.

Domicilio:

(Calle y n.º)

(Localidad)

(FIRMA)

Recorte este cupón por el recuadro marcado y envíelo antes de las nueve de la noche del viernes de la presente semana a la Redacción de «BALEARES», Danús, 2, indicando en el sobre:

Para el concurso

¡¡AL FUTBOL GRATIS CON «BALEARES»!!

«MESTRE BERNAT SALVA HA MUERTO»

Las páginas de todos los periódicos palmasanos se han vestido de luto al dar la noticia del fallecimiento de un hombre conocido, admirado, y muy querido, lo mismo en el terreno industrial y profesional, que en el social.

Mestre Bernat Salva ha muerto. Esta era la noticia desagradable que llegaba a nosotros el lunes próximo pasado y que nos causaba una profunda impresión.

¿Quién era «Mestre Bernat Salva»? En el campo profesional, uno de los maestros de obras de más prestigio y de mayor desenvolvimiento. Trabajaba con los viejos sistemas que tanto acreditaban a los constructores mallorquines y su firma era un sello de auténtica garantía. Intentar hablar de «Mestre Bernat Salva», desde el punto de vista profesional, es algo tan innecesario, que preferimos renunciar a ello. Todo Mallorca conoce de sus obras

y de sus realizaciones.

Pero en «Mestre Bernat Salva», existía otra personalidad, otra personalidad que quizás sea la que haya producido el efecto que le tenía que ocasionar la muerte.

Era un gran deportista. Su círculo de amistades estaba centrado en el campo mallorquinista. La maravillosa obra deportiva del Luis Sitjar corrió a su cargo y puede decirse que cuando la aceptó pensó más en mallorquinista que en «constructor», por lo que hoy podemos decir que si Mallorca cuenta con un gran estadio deportivo, a su tenacidad y a su mallorquinismo se deben en gran parte, más que a otra cosa.

Luego con su presencia siguió prestándole calor y auxiliaba al club. Siempre estuvo dispuesto para el apoyo al equipo de sus preferencias y cuando este pasó por el peor trance de su existencia, se vio en él al hombre que podría salvar la nave y conduciría a feliz puerto. Pero su salud no le permitía una vida de tanto ajeteo e inquietud, por ello decidió aceptar la Vice-Presidencia señalando el nombre de un querido amigo al que él prestaría toda su ayuda para que se hiciera cargo del Mallorca.

Físicamente dentro o fuera del club, lo cierto es que espiritualmente el club estuvo siempre en él. Su enfermedad precisaba de tranquilidad y reposo absoluto, no obstante él no dejaba el presenciar todos los encuentros.

El pasado domingo rindió su última visita a lo que fuera su obra, al Luis Sitjar, allí presenció el encuentro Mallorca-Felanix. Su corazón latía con demasiada insistencia, era un trabajo demasiado forzado al que le sometía. Se produjo lo inevitable, un ataque durísimo, un zarpazo, que horas después sería inevitablemente mortal. Desde el campo fue llevado a su domicilio en brazos de las asistencias. La ciencia nada pudo hacer para salvar su preciosa vida. Y «Mestre Bernat Salva», falleció en las primeras horas de la mañana del lunes.

Con la muerte de «Mestre Bernat Salva», desaparece uno de los deportistas más enteros y desinteresados que jamás hayamos conocido, un hombre que figura en la historia del club decano, que hoy llora la muerte de tan querido amigo.

Los que tuvieron la fortuna de conocerle y de tratarle que formaron una interminable legión de incondicionales y de amigos sentimos su irreparable pérdida y elevamos nuestras plegarias al altísimo para que le conceda la dicha de disfrutar de su eterna presencia.



BERNARDO SALVA

A PARTIR DIA 1º OCTUBRE
ENVIJA LOS CUPONES DE
BONVI



Nos han asegurado que por lo menos dos o tres días por semana los jugadores del Mallorca asistirán a unas clases en una importante «carrerita» de esa ciudad para el caso de que tengan que abrir «algún cerrojo» más en lo que resta de temporada.

También nos han asegurado que a partir del día 12 el Mallorca dispondrá del elemento «clave» para la apertura de «cerrojos».

A estas clases es más que probable que hayan de acudir también el Constancia, el Atlético Baleares y el Manacor.

Hablando con el Presidente del Veloz Sport Balcár, don Miguel Riuort, nos aseguró que está dispuesto a hacer todas las gestiones habidas y por haber a fin de que puedan realizarse las obras de ampliación del Velódromo de «Tirador».

Ahora bien, al parecer estas obras no pueden emprenderse hasta que el Ayuntamiento de nuestra ciudad no haya procedido a la apertura de una calle que precisamente ha de pasar por los jardines del mencionado velódromo.

Esperamos que las comisiones correspondientes de nuestro digno Ayuntamiento se pongan en marcha para que antes del verano próximo se haya podido dar solución a todo lo que precisa arreglo del histórico «Tirador».

Sinpon-mos que las lluvias caídas habrán resultado benéficas para «todos los campos» inclusive para el de «Es Cos».

Por el rto que es casi seguro que serán muchos los equipos a los que el Constancia hará pasar este año por «un cos de guya».

Capó regresaba ayer tarde de una sesión de entrenamiento con sus ciclistas. Los aficionados —nos dijo— marchan muy bien. En cuanto a los profesionales de donde lo que pueda hacer Miguel Bover, porque «Es Sayo» está lo que se dice bien.

El Atlético de Madrid ha pasado a la próxima eliminatoria después de haber vencido en su partido de vuelta al equipo irlandés que le tocó en suerte. El tanto ha sido de gala. Nada menos que 5-1. Aní si que no deblo haber cerrojo de ninguna clase.

Se encuentra en Palma un famoso equipo de balón a mano a siete al que tendremos mucho gusto de avlandir los días 4, 5 y 7 en la Pista Municipal de Deportes de la Plaza de Chispo Berenguer de Palou.

MOSCARDON

Torneo internacional de Balonmano

Con intervención de un equipo alemán

En los próximos días, 4, 5, y 7, nuestra ciudad vivirá unas jornadas balonmanistas de gran interés. La presencia en Palma del «Spiel und Sport Hamburg-Bergerdorf», equipo alemán de balonmano a siete ha permitido el montaje de un torneo internacional ya que frente a este valioso conjunto actuarán los equipos locales «POLICIA MUNICIPAL», «LA SALLE» y «C. BUADES», en sensos encuentros en la Pista Municipal, los citados días y dando comienzo a las siete y media de la tarde.

Los componentes del equipo alemán se encuentran ya en Palma y ayer tarde, acompañados por el jefe de la Policía Municipal señor Bover y el Secretario del Club municipalista, visitaron

el Ayuntamiento siendo agasajados y más tarde se trasladaron al Colegio «La Salle» donde a su vez se les obsequio después de visitar asimismo las magníficas instalaciones deportivas.

Al frente de la expedición viene el conocido deportista H. Torka, veinte veces internacional de balonmano, seleccionador y preparador de la selección nacional germana durante los años 1948-51. Actualmente el señor Torka es el entrenador del equipo de la Policía de Hamburgo, actual Campeón de Alemania.

Esta tarde, a las ocho, y en el Colegio «La Salle» se celebrará una reunión con la Federación Regional y Delegados de los equipos que han de intervenir en este interesante torneo a fin de ultimar los detalles del mismo.

Ni que decir tiene que para la afición es esta una noticia de gran estimación y se espera con deseos la competición a desarrollarse.

EL MEJOR VINO DE MESA
BONVI
DE BODEGA BALEAR

OTRO GRAN ACONTECIMIENTO HIPICO EN PUERTAS

La «II Diada de Manacor»

Una verdadera revancha del «Gran Premio Nacional»

No extinguido el eco del resonante triunfo de la «Diada Hipica» del Gran Premio Nacional celebrada en el nuevo hipódromo de Palma, anuncia la «Sociedad de Carreras de Manacor» su «II Diada» para el próximo domingo día 5.

Hemos visto el avance del programa y sinceramente, creemos que resulta imposible superarlo. No en vano la afición manacorrense vibra de entusiasmo pasando por la época más grande de su historia. En el avance de este formidable programa figuran nueve carreras con diez trotones inscritos en cada una de ellas. Como gran aliciente, y motivo principal de la gran jornada que se prepara, se han combinado dos carreras especiales para potros: una por la mañana, con varios nombres nuevos, y la grande por la tarde, figurando en ella los principales potros que debutaron en el «Gran Premio Nacional» y que tan óptima impresión causaron.

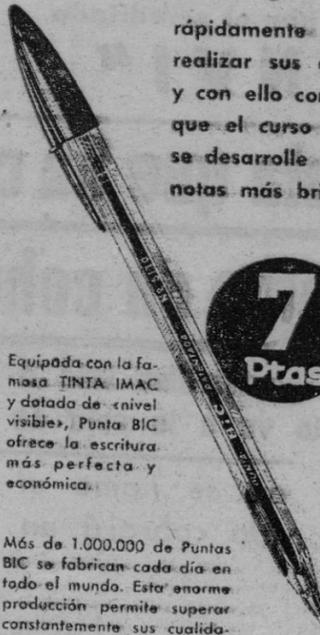
Fue muy exigua la victoria de «Birmanía» sobre «Bini-Flo», muy discutida, y en este avance figuran los dos grandes rivales nuevamente frente a frente. Sólo estos dos nombres, a una semana de su primer encuentro, bastan para remover la afición hipica. Por esto solo nos desplazamos a Manacor. Todo lo demás, para nosotros, será de propina.

A. A. A.

20 Plazas convocadas (B. O. 23-1958)
TECNICOS ADUANAS para
Licenciados, Intendentes
Este Centro ha obtenido la TOTALIDAD PLAZAS Cubiertas en la última oposición (1958)
Preparación-Contestaciones (reembolso)
Academia Aduanas Ancora
Ancora, 4 — MADRID

Con BiC los estudiantes escriben mejor porque

rápidamente pueden realizar sus apuntes y con ello consiguen que el curso escolar se desarrolle con las notas más brillantes.



7 Ptas

Equipada con la famosa TINTA IMAC y dotada de «nivel visible», Punta BiC ofrece la escritura más perfecta y económica.

Más de 1.000.000 de Puntas BiC se fabrican cada día en todo el mundo. Esta enorme producción permite superar constantemente sus cualidades haciéndola LA UN MEJOR!



LA FOREST, S.A. BARCELONA

El Constancia recobrará...

(Viene de la pag. anterior)
Se acabaría el fútbol en nuestra ciudad porque volveríamos a encontrarnos en el callejón sin salida en que ha estado sumido el Constancia desde que descendimos a Tercera.

—¿Usted cree que el socio corriente basta para sostener al Constancia?

—De ninguna manera. Socios auténticos, con sentido de su responsabilidad y de amor al club, existen muy pocos. Los demás son socios porque, sacados los pros y los contras, están convencidos de que a la larga salen beneficiados en los pagos. Pero Socios auténticos, de los que adelantan la cuota sin esperar los partidos, y de los que seguirán pagando aun en el caso de que el Constancia marchara mal clasificado, apenas existen.

—Entonces ¿usted cree que los socios anuales tienen poca importancia?

—Al contrario: es muy valiosa su aportación. Pero el equipo, el club, no puede estar supeditado a la voluntad de unos señores que dicen que serán socios si el equipo es bueno. Estamos ya metidos en la temporada de Liga y son muchos los socios que no se han molestado en ir a satisfacer el importe de su cuota. De ahí que deba resaltar otra vez la destacada aportación de los socios de Mil Duros, puesto que, sobre esta base, se asentaron las fiestas del mes de julio que ahora han cupificado en mucho el valor del equipo contratado. Si todos los socios tuvieran sentido de su responsabilidad, todos los equipos evitarían un castre económico en que muchas veces navegan. Pero la probada incompreensión conduce al caos total y a la desmoralización de las Juntas y de los simpatizantes.

—En la lista de socios del Mil Duros ¿están todos los inquisel que pudieran estar?

—Ni mucho menos. Afortunadamente su número aumenta cada día. Pero quedan bastantes señores que, pudiendo ser socios, no han querido comprender nuestra buena voluntad ni la importancia de su aportación.

—¿Qué importancia tiene el Constancia para nuestra ciudad?

—Del fútbol, aunque muchos no quieran reconocerlo, se beneficia la ciudad por el ambiente que se forma toda la temporada y, sobre todo, en los días de partido. El Constancia, aun que ha estado atargado en su actuar, sigue teniendo una gran masa de seguidores dispuestos a animarle y a acompañarle a poco que vuelva a ser lo que fue. Es deber de todo inquisel arrimar el hombro en la medida de sus posibilidades, para que nuestro plan no se venga abajo.

—Si fracasara su plan ¿debería admitirse que el fracaso ha sido suyo?

—El único interés que me guía y obliga a defenderlo, es porque creo que, de momento, es el único que puede sostener al Constancia. De esto estamos convencidos todos los directivos y todos los que firmaron el carnet de oro. El fútbol no es negocio personal de nadie: es prestigio y orgullo de la ciudad toda. Por otra parte, ya le manifestado que, al final de temporada, regreso a mi casa. El fútbol gasta y desgasta. Necesita sustitutos tanto en el equipo directivo como en el deportivo.

—¿Y si los socios le obligaran a permanecer al frente de la nave?

—Se buscará la fórmula de que todo marche igual que ahora, sin que nadie pueda desertar. «Mámoren bat-las...» Después de Pedro Prats, saldrá otro inquisel dispuesto a desvelarse y a defender al Constancia. Afortunadamente en la Junta tengo compañeros que reúnen tantas o más condiciones que un servidor.

—Ya que cita usted a la Junta ¿puede decirnos si las dimisiones

que se produjeron fué por discrepancia de criterios?

—Las directivas, al formarse por un número más o menos elevado de señores, están sujetas a las discusiones o diferentes puntos de vista. Eso pasa en todas partes. Pero solamente en los aspectos deportivos. Los asuntos del fútbol no han llegado, ni deben llegar nunca, al terreno personal. Para mí todos son amigos y, sobre todo inquisel. Yo espero que para todos seguirá siendo lo mismo.

—La marcha ascendente del Constancia ¿no cree que se debe a su esfuerzo personal o a su gran idea?

—Eso es un disparate. Yo no he hecho nada del otro jueves. Lancé una idea que fué bien acogida. Pedro Prats sólo, nada hubiera podido hacer. El pueblo debe su agradecimiento al centenar de señores que han tenido fe en nuestro plan y lo han apoyado desde el principio. A estos socios se debe el equipo actual. Y, el mantenerlo, es trabajo que hemos de hacer todos: sobre todo el socio anual que, sin darse cuenta de la importancia de su aportación, todavía sigue sin pasar por tesorería.

—¿Qué opinión tiene del equipo?

—Inmejorable. Esta semana se han fichado dos piezas de gran valor: Zamacona y Ríos. Hemos cumplido nuestra promesa. Y esperamos que bajo la dirección técnica del Sr. Valle y el esfuerzo del preparador físico Sr. Valverde, el Constancia alcanzará la meta prevista.

—Pues nada más. Sr. Prats. —Sólo una frase: ¡Viva el Constancia!

JUAN M. PALMA

Un futbolista...

(Viene de la pag. anterior)
Marlene Dietrich, dicho sea con todo respeto para sus respectivas pantorrillas.

Pero la cifra sigue siendo todavía demasiado astronómica; reduzcámosla, pues, una vez más. Alberto Guixall pesa unos 70 kilos, lo cual quiere decir que se ha pagado su adquisición no ya a peso de oro, sino a casi el doble de su peso en oro, con lo que resulta que este futbolista vale aproximadamente dos veces el Aga Kan. En efecto, el oro cuesta 12 libras y 10 chelines la onza. Cada onza de 28 gramos de Alberto Guixall sale en cambio a 12 libras y 5 chelines.

Y como quiera que el brillante futbolista mide aproximadamente 1'68, resulta que cada pulgada —aquí se calcula en pulgadas— cuesta 671 libras esterlinas. En fin, si se piensa que Guixall puede colocar una media de veinte goles por temporada en la red adversaria, resulta que cada gol le costará al Manchester United 225 libras, y si se supone que jugará durante unos diez años más —el joven cuenta 24 primaveras— y lleva jugado siete años—, entonces resulta que a 40 partidos por año, cada temporada costará 4.500 libras, cada encuentro 112 libras y 10 chelines y cada minuto que Guixall permanezca en el campo, 25 chelines, es decir, unas 185 pesetas por cada segundo de presencia en el estadio. Total, que Alberto Guixall sale casi tan caro como uno de esos cohetes «Atlas» que tantas tromas pesadas les está jugando a los americanos en Cabo Cañaveral.

Quizá conviene añadir también que tan fabulosa cantidad no ha ido a parar a los bolsillos del jugador, sino a los del cajero de su antiguo club, el Sheffield. Alberto Guixall deberá seguir dándose por satisfecho con un modesto jornal semanal del orden de unas 18 libras esterlinas, jornal que reduce el valor de sus pantorrillas, no ya a las de Mistinguet o Marlene Dietrich en sus años mozos, ni siquiera a las de una de esas prometedoras «startlets» que lord Rank «lanza» de vez en cuando en las pantallas cinematográficas inglesas sino sencillamente a las de un honrado y torcido carpintero, condecorado y coltable miembro de su «trade union».

—¿Y si los socios le obligaran a permanecer al frente de la nave?

—Se buscará la fórmula de que todo marche igual que ahora, sin que nadie pueda desertar. «Mámoren bat-las...» Después de Pedro Prats, saldrá otro inquisel dispuesto a desvelarse y a defender al Constancia. Afortunadamente en la Junta tengo compañeros que reúnen tantas o más condiciones que un servidor.

—Ya que cita usted a la Junta ¿puede decirnos si las dimisiones

que se produjeron fué por discrepancia de criterios?

BRU
Lava su ropa acariciándola. Miles en Mallorca tienen el privilegio de poseerla. Sea Vd. uno más
Pida una demostración sin compromiso.
IME SAN MIGUEL, 30
TEL. 3823

ROFEO CICLISTA ANDRES OLIVER

Organizado por el C. C. Insular, bajo el patrocinio de «Balears»

tan tradicional, como de la Raza, es posible el cerrojo a la tempestad con una carrera de categorías de independencia y en la cual será un trofeo donado por el aficionado al ciclismo, el empresario del «Tirador».

Trofeo Ciclista Andrés Oliver se disputará el domingo día 12 bajo la organización del Club Ciclista de la colaboración del Café «fael», de la calle de Honderos, patrocinio la prueba y periódico no ha podido pues sabe del constante Andrés Oliver, más conocido «Andresín» por el ciclismo.

Primer premio, como hemos indicado para independientes y el recorrido será el

séptimo, 200 id.; octavo, 150 id.; noveno, 100 id. y décimo 100 id.

También habrá Premio de la Montaña, puntuándose en Valdemosa y el Coll de Sóller. Los premios en esta clasificación serán de 300, 200 y 100 ptas., respectivamente para los tres primeros lugares.

Una carrera bien dotada y que estamos seguros ha de tener presente a todos los ciclistas mallorquines, pues todos han recibido atenciones de este gran aficionado que es Andrés Oliver.

PRONIMAMENTE GRANDES CONCURSOS DE BONVI

CICLISMO EN EDUCACION Y DESCANSO

El sábado día 4 en S'Aranjasa a las 3'30 de la tarde

PARA CORREDORES SIN LICENCIA

El próximo sábado día 4 del corriente, a las 3'30 horas de la tarde, se celebrará una carrera ciclista para corredores sin licencia, de edad, hasta los 13 años, organizada por la O. S. Educación y Descanso, la cual se denomina «Subida a S'Aranjasa», y en esta se disputarán valiosos premios.

El circuito comprenderá cuatro kilómetros por la carretera de Lluchmayor entre el kilómetro 10 al 13, con un pequeño repecho, que servirá para demostrar la valía de escaladores de los participantes.

Para inscripción en «Educación y Descanso», y en la meta de salida de S'Aranjasa, hasta media hora antes de darse la salida.

EL DOMINGO DIA 5, EN SON SUNEER, SAN FRANCISCO (Pitleri) a las 12 horas

El próximo domingo día 5 del corriente mes a las 12 horas de la

Grecorromana

El campeón de España, Abel González, continuará luchando

En pasadas fechas circuló el rumor de que el Campeón de España de grecorromana, Abel González, de la Federación Balear de Lucha debía abandonar la práctica de la lucha debido a una seria lesión producida en ocasión del encuentro internacional Suiza-España.

Con el fin de aclarar cuanto de cierto hubiera en tal noticia, acudimos a entrevistar a Abel, quien, a nuestras preguntas nos contestó:

«Algo hubo de cierto acerca de esta lesión de que me hablabas. En ocasión del Suiza-España y en el combate que disputé, en un momento dado me sentí un fuerte dolor en la espalda al cual no concedí importancia. Sin embar-

go, pasados unos días y ya en Palma, se recurrieron dichos dolores de un modo más intenso y con atrofia de abdomen que hicieron fuera a visitar a un doctor para que procediera a reconocerme. El resultado de la radiografía hizo que el mencionado doctor me indicara debía abandonar la práctica de la lucha así como evitar cualquier esfuerzo violento. Ya puedes imaginar que dejó muy abatido tal noticia.

A la vista del diagnóstico y siguiendo las indicaciones médicas, estuve cosa de un mes haciendo reposo absoluto hasta que hubo un momento en que, charlando de lo que me ocurría con D. Camilo José Cela, de quien me honro en ser profesor de cultura física, éste señor me animó a ser reconocido nuevamente; pero en esta segunda ocasión por los doctores D. Eduardo Iada y D. J. Caubet.

«¿Qué resultado dio este segundo reconocimiento?»

«Cada doctor, de los nombrados, cada uno en su especialidad procedieron a uno de los más minuciosos reconocimientos a que he sido sometido. Ni uno ni otro hallaron en mi motivo ni razón por la cual no pudiera yo practicar la lucha y así me lo hicieron saber, con lo que me dieron el más grande aliento que he recibido en mi vida.

«Y, a.ora, ¿qué piensas hacer?»

«Recuperar el tiempo que he perdido haciendo reposo y volver a entrenarme para conseguir la forma que procuro no perder nunca. Te consta que mi ambición ha sido siempre el conseguir para Balears los máximos galardones posibles, tanto en el terreno nacional como en el internacional. Próximos están el internacional España-Portugal y luego los Juegos del Mediterraneo y no es cuestión de dormirse en los laureles.

«¿Algo más que añadir?»

«Es mi deseo hacer constar mi gran agradecimiento hacia la persona de D. Camilo José Cela por cuanto ha hecho por mí del modo más desinteresado que imaginarte puedas. Agradecimiento que extiendo hasta los doctores señores Iada y Caubet por el enorme interés tomado en mi caso.

Al despedirnos de Abel, nos congratulamos que el rumor de su lesión no haya tenido confirmación, celebrando que la cosa no pasara de ser un susto...»

J. R.

El recorrido comprende desde la meta de salida situada en el Camino de Montaña de San Francisco, siguiendo por el Camino de Son Fando, S'Aranjasa, Carretera Lluchmayor, hasta el kilómetro 16, y de vuelta otra vez por S'Aranjasa, Camino Son Fando y Camino Montaña, dándose dos vueltas a este recorrido.

Pueden efectuarse las inscripciones en «Educación y Descanso», y en la misma meta de salida de San Francisco, hasta media hora antes de la salida.

Como decimos, solo podrán participar en esta carrera corredores sin licencia.

La R. E. M.

Presenta los Domingos su espacio radiofónico retransmitido de 5 y cuarto a siete y cuarto «Domingo Deportivo Español»

Desde su Emisora Central

LA VOZ DE MADRID

A través de sus Emisoras propias y colaboradoras

LA VOZ DE VIGO, RADIO OVIEDO, RADIO CANTABRIA (Santander), LA VOZ DE GUIPUZCOA (San Sebastián), RADIO ALAVA (Vitoria), LA VOZ DE NAVARRA (Pamplona), RADIO TERUEL, RADIO TARRAGONA, LA VOZ DE LEVANTE (Valencia), LA VOZ DE ALICANTE, RADIO PALENCIA, RADIO AVILA, LA VOZ DE VALLADOLID, LA VOZ DE LEON, RADIO CACERES, RADIO BADAJOZ, LA VOZ DE GRANADA, RADIO JUVENTUD DE LA CORUNA, RADIO JUVENTUD DE BILBAO, RADIO JUVENTUD DE ZARAGOZA, RADIO JUVENTUD DE BARCELONA, RADIO JUVENTUD DE ALBACETE, RADIO JUVENTUD DE MURCIA, RADIO JUVENTUD DE GUADALAJARA, RADIO JUVENTUD DE SORIA, RADIO JUVENTUD DE MALAGA, RADIO JUVENTUD DE CADIZ, RADIO JUVENTUD DE ALMERIA, RADIO CORDOBA (C), RADIO LINARES (C), RADIO LERIDA (C).

CONEXIONES DIRECTAS con todos los campos de Primera y Segunda División y amplia información deportiva

Un despliegue profesional y técnico del Servicio de Información Deportiva de la Red de Emisoras del Movimiento, Dirigido por MATIAS PRATS y la colaboración de ADOLFO PARRA, MARTIN NAVAS Y BRISO.

Varios millones de oyentes a través de la Cadena radiofónica más importante de España.

Para tarifas y contratación de publicidad: Administración de la REM. — Ayala, 15, 2.

VENTA Y ALQUILER DE PIANOS

CASA PERELLO

ALMACEN DE MUSICA
Grat. Mola, 19 - Tel. 4710

POR TRASPASO

de Central eléctrica al I. N. I. se venden cuatro grupos electrógenos de 200, 120, 100 y 50 H. P. Perfecto funcionamiento. Pueden verse en marcha.

ELECTROAGRICOLA S. A. Campos del Puerto. Mallorca

LA ROJALS



745-CONSISTE EN...
Autos y Tel. 222. P. 110

Resultado del GRAN SORTEO EXTRAORDINARIO DEL COÑAC DECAÑO DE CABALLERO

30 de SEPTIEMBRE

REMIÓ	Automóvil Renault 4/4	Ticket	A Serie	BF	Número
REMIÓ	Automóvil Renault 4/4	"	B "	BF	580.395
REMIÓ	Automóvil Renault 4/4	"	C "	BF	580.395
REMIÓ	Automóvil Renault 4/4	Ticket	A Serie	K	Número 814.462
REMIÓ	Automóvil Renault 4/4	"	B "	K	814.462
REMIÓ	Automóvil Renault 4/4	"	C "	K	814.462
REMIÓ	artera con 10.000 Ptas.	Ticket	A Serie	NE	Número 27.999
REMIÓ	artera con 10.000 Ptas.	"	B "	NE	27.999
REMIÓ	artera con 10.000 Ptas.	"	C "	NE	27.999
REMIÓ	artera con 10.000 Ptas.	Ticket	A Serie	CO	Número 413.043
REMIÓ	artera con 10.000 Ptas.	"	B "	CO	413.043
REMIÓ	artera con 10.000 Ptas.	"	C "	CO	413.043
REMIÓ	artera con 8.000 Ptas.	Ticket	A Serie	F	Número 605.815
REMIÓ	artera con 8.000 Ptas.	"	B "	F	605.815
REMIÓ	artera con 8.000 Ptas.	"	C "	F	605.815
REMIÓ	artera con 8.000 Ptas.	Ticket	A Serie	H	Número 692.017
REMIÓ	artera con 8.000 Ptas.	"	B "	H	692.017
REMIÓ	artera con 8.000 Ptas.	"	C "	H	692.017
REMIÓ	artera con 6.000 Ptas.	Ticket	A Serie	AK	Número 823.523
REMIÓ	artera con 6.000 Ptas.	"	B "	AK	823.523
REMIÓ	artera con 6.000 Ptas.	"	C "	AK	823.523
REMIÓ	artera con 6.000 Ptas.	Ticket	A Serie	J	Número 438.134
REMIÓ	artera con 6.000 Ptas.	"	B "	J	438.134
REMIÓ	artera con 6.000 Ptas.	"	C "	J	438.134
REMIÓ	artera con 6.000 Ptas.	Ticket	A Serie	CL	Número 461.750
REMIÓ	artera con 6.000 Ptas.	"	B "	CL	461.750
REMIÓ	artera con 6.000 Ptas.	"	C "	CL	461.750
REMIÓ	artera con 4.000 Ptas.	Ticket	A Serie	NI	Número 34.123
REMIÓ	artera con 4.000 Ptas.	"	B "	NI	34.123
REMIÓ	artera con 4.000 Ptas.	"	C "	NI	34.123
REMIÓ	artera con 4.000 Ptas.	Ticket	A Serie	NE	Número 72.093
REMIÓ	artera con 4.000 Ptas.	"	B "	NE	72.093
REMIÓ	artera con 4.000 Ptas.	"	C "	NE	72.093

¡Felicidades a los Señores afortunados!!

COÑAC DECAÑO, CABALLERO... ¡QUE COÑAC!

Cub «Lambreta Mallorca»

COMPOSICION DE LA JUNTA DIRECTIVA

Presidente.— D. Ramón Canals Moyá.

Vicepresidente.— D. Onofre Picó Cortés.

Secretario.— D. José Tapias Marral.

Vicesecretario.— D. Bernardino Ferrer Seguí.

Tesorero-Contador.— D. Guillermo Pons Blaquerra.

Vocales: don Manuel Bosch Boní, don Guillermo Gual Pericás, don Pedro Rosselló Barceló, don Pedro Nadal Bujosa, don José Meseguer Meseguer, don Luis Planes Nouvilas, don José Reynés Rotger, don Juan Barceló Ribet, don José Gujarró Bravo, don José Monserrat Alemany.

LEALTAD

En torno a unos supuestos disparates del Reglamento del XVII Salón de Otoño, por Xam.

E' caso Françoise Sagan, por Georges Hourdin.

E' Pueblo aéreo, según Tadde Füss Kaden.

Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos, S. A.

Concurso obras albanilería tendido tuberías de descarga Factoría Palma de Mallorca.

Las bases, planos y condiciones, se encuentran en las Oficinas de esta Compañía, Paseo del Prado, núm. 6 (Departamento de Construcción) y en la Factoría de Palma de Mallorca, bajo un presupuesto de pesetas 1.281.581'84.

El plazo de admisión de proposiciones terminará el día 15 del próximo mes de Octubre, a las doce horas.

Madrid, 27 de Septiembre 1955.

EL DIRECTOR GENERAL



El 1º

DE VENTA EN EL MUNDO

Camel

Pub. Ruescas



Uno de los componentes de la orquesta «Brasil» marcha a Londres. Sus compañeros, anoche, le dedicaron una cena de despedida.

El sábado, tal como anunciamos, vuelve a abrir sus puertas «Ibiza». Entre las atracciones que se presentarán figura el Ballet Español de Asunción Toraló. También lo hará la exquisita bailarina Luisita Arenas.

Y siguen los estrenos. Hoy les corresponde el turno a Avenida Astoria con «Un médico en la marina» y a Rialto-Oriental con «F. B. I. en acción».

Y Sala Augusta ya prepara otro estreno, aun en pleno éxito de «Moby Dick». Se trata de «El hombre de las mil caras», con James Cagney.

Y otro circuito prepara un gran acontecimiento el estreno de «Orgullo y Pasión» la película que cuenta con Cary Grant, Frank Sinatra y Sofía Loren en los papeles centrales.

LEALTAI Ana Magnani y Giulietta Masina, frente a frente. Esplendor y podredumbre en Hollywood. Söller (Ciudad culta) por Antonio F. Serra

CARTELERA

CINES

ASTORA. — Desde las 3:45: «Un médico en la marina» y «La mentira».

AUGUSTA. Desde las 3:15: «Moby Dick» y «Aeropuerto».

AVENIDA. — Desde las 3:15: «Un médico en la marina» y «La mentira».

BALEAR. Desde las 3: «Vuelve a amanecer» y «La última vez que vi París».

BORN. Desde las 3:30. «Un rey en Nueva York» y «Complementos».

CAPITOL. Desde las 3:30. «El estudiante mendigo» y «La herida luminosa».

DORADO. — Desde las 3:30: «El secreto del pirata» y «Aeropuerto».

FANTASIO. — Desde las 3:00: «Los ojos dejan huella» y «La dama y el pirata».

HISPANIA. Desde las 3:15. «El estudiante mendigo» y «La herida luminosa».

LIRICO. Desde las 3:30. «Vuelve a amanecer» y «La última vez que vi París».

METROPOL. Desde las 3:30. «La historia de Tommy Steele» y «Retaguardia».

MODERNO (Santa Catalina). — «Los ojos dejan huella» y «La dama y el pirata».

ORIENTAL. — Desde las 3: «F. B. I. entra en acción» y «El hombre que viajaba despacio».

PROGRESO. Desde las 3. «Vuelve a amanecer» y «La última vez que vi París».

PROTECTORA. Desde las 3:30 «La historia de Tommy Steele» y «Retaguardia».

RIALTO. — Desde las 3:30: «F. B. I. entra en acción» y «El hombre que viajaba despacio».

VICTORIA. — «El secreto del pirata» y «Aeropuerto».

Los Estrenos

«UN REY EN NUEVA YORK»

Proyección: Sala Born
Otra vez el gran Charlie Chaplin, auténtico Rey de la cinematografía mundial, indiscutible monarca, nos regala su última creación, esta encantadora sátira que lleva el título de «Un Rey en Nueva York».

Si la película fuera solo una sátira sería bien poco, pensando en el talento de su creador. La sátira, como ha reconocido la crítica más exigente está de más a más en el relato, en el que hay, —en primerísimo lugar— un humorismo extraordinario y una comedia melancólica de la mejor ley. Charlie, el mejor Charlie, ha empleado, en un ideal combinado una muy superficial y hasta elemental sátira del tiempo moderno —representado aquí por el mundo de los americanos— con su principal motivo: hacer reír al público de una manera directa y sin segundas intenciones.

Si, en las aventuras de este rey Shadow, Charlie ha puesto, siempre, su estilo y su personalidad cómica, sin entregarse a otras especulaciones. Hacer reír —y de cuando en cuando hacer pensar— pero siempre elevar la temperatura de los espectadores con la sanidad y la alegría de la risa, bien desinteresada por cierto.

Entra en lo posible que una mirada de soslayo —los árboles no dejan ver el bosque— haga pensar en la superfielidad ante ciertas escenas de «Un rey en Nueva York», pero eso es ser injustos con la soberbia calidad comica de la película, ser injustos también con el genio de mimo.

de extraordinario payaso que es Charlie y que, desde el principio hasta el fin está presente en la película, justamente para nuestra alegría.

«Un Rey en Nueva York», por completo, es una película para ver varias veces y para disfrutarla en todas y cada una de las veces que así lo deseamos a su proyección. — X.

«VUELVE A AMANECER»

Película americana dirigida por Norman Foster e interpretada por William Holden, Loretta Young y Robert Mitchum.

Proyección: Lirico-Baleár. «Vuelve a amanecer» pertenece a un género que el cine americano cultivó con cariño, un género del que no abusa pero tampoco abandona.

La película refleja bastante bien las costumbres sencillas, a veces ingenuas de una solitaria familia de colonizadores puritanos. Se trata de un relato dulce, bucólico, a veces poético de gentes buenas y de sanas costumbres; una anécdota sentimental de las que encantan al público femenino.

Norman Foster, sin aspavientos de ninguna clase, consigue su propósito conduciendo la película a ritmo lento cual requiera el tema, logrando el clima romántico y suave que precisaba.

El cuadro interpretativo es de primer orden. William Holden, siempre sobrio y justo; la veterana y siempre juvenil Loretta Young, encarna la dulce heroína y Robert Mitchum interpreta un papel bastante simpático, aunque parezca mentira.

CINEFILO

SOFIA LOREN EN SU GRAN INTERPRETACION



No fue fácil encontrar a la actriz idónea para encarnar a la figura de Juana, protagonista femenina de «Orgullo y Pasión», la extraordinaria película en technicolor y vistación dirigida por Stanley Kramer.

Juana, la muchacha española de veinte años, que se une a las guerrillas con la sola idea de vengar la muerte de su padre y de su hermano ejecutados por los invasores franceses, requería a una actriz que a una belleza y ademanes de joven española del siglo pasado, uniera la fortaleza y vitalidad de una mujer que se lanza al monte con los guerrilleros. En sus viajes por Europa en busca de la actriz ideal, Kramer tuvo ocasión de conversar con Sofía Loren, descubriendo su interés por esta película, que tiene por escenario exclusivo los más hermosos y fantásticos lugares españoles. El contrato para «Orgullo y Pasión» de Sofía Loren, que hasta entonces había rechazado las ofertas de los productores de Hollywood, fue una auténtica campanada. Sofía Loren ha respondido a la expectativa creada a su alrededor caracterizando magistralmente a la mujer convertida en guerrillera y de la cual se enamoran por un igual un capitán inglés —Cary Grant— y un guerrillero español —Frank Sinatra— en una película que rodada en España en su totalidad ha triunfado por todo el mundo.

PROTECTORA METROPOL

HOY

Tommy Steele

EL REY DEL ROCK'N ROLL

EN SU PRIMER FILM

La Historia de Tommy Steele

DIRECTOR: BRUNO BRYANT

En el mismo programa

RETAGUARDIA

CINEMASCOPE
WARNERCOLOR
(Prog. AUTO. MAYORES)

UNA PELICULA QUE NO TIENE IGUAL



ORGULLO y PASION

THEODORE BIKEL ARGUMENTO Y GUIÓN EDNA Y EDWARD ANHALT PRODUCCION Y DIRIGIDA POR STANLEY KRAMER

INAUGURARA LA TEMPORADA DE GRANDES SUPERPRODUCCIONES EN SUS LOCALES FAVORITOS ESTRENO: 8 DE OCTUBRE

Otra interesante corrida de toros

Presentación del nuevo «Doctor» Diego Puerta

El señor Blaña Espinosa, empresario y propietario de la plaza de toros de Palma, nos manifiesta su interés para que aclaremos lo siguiente: los toros lidiados el pasado sábado en el Coliseo Balear no pertenecían al hierro y divisa de la ganadería de don Manuel Sánchez Cobaleda, sino a la de don Jesús Sánchez «Barcial», como se anunciaba en los carteleros, programas y prensa.

Hecha la aclaración señalemos la extraordinaria expectación que ha despertado la corrida del próximo domingo, en la que veremos actuar, si el tiempo lo permite, a los valientes espadas Francisco Antón «Pacorro», Abelardo Vergara y Diego Puertas, con cinco reses escogidas de don Juan José Ramos y Hermanos y una de doña Eusebia Galache, ganado salmantino que por su bravura y nobleza es el preferido por los toreros de primera fila.

La repetición en Palma de «Pacorro» era deseada por todos los toreros aficionados, ya que en la tarde de su debut demostró poseer las más envidiables condiciones para alcanzar la cúspide del toro.

También Abelardo Vergara ha demostrado en el ruedo de nuestra capital que por poco que le ayuden los toros, sabe torear como el primero, y no menos interés ofrece la presentación en Pal-

perfecto conocimiento del doble cerco asfixiante dentro del que se mueven los físicos nucleares.

Gene Barry, Lydia Clark, Michael Moore, Nancy Gates y el niño Lee Aaker, son los principales intérpretes de «F. B. I. entra en acción», película con un clima sobrecogedor, que hoy será estrenada en Rialto y Oriental, ma, como matador de toros, recientemente alternativo en Sevilla por Luis Miguel «Dominiquín», de Diego Puerta, el novillero que más éxitos ha obtenido en las últimas temporadas.

«UN MEDICO EN LA MARINA»

Nos trae a la exquisita actriz Brigitte Baroq, como protagonista, junto a Dirk Bogarde, de la regocijante comedia UN MEDICO EN LA MARINA. Los felices intérpretes de «Un médico en la familia» se ven ahora acompañados de una actriz seductora, traviesa y encantadora personalidad, que se llama BRIGITTE BARDOU, quien aporta una buena dosis de picaresca francesa a una obra ingeniosa y divertida DIRK BOGARDE que en la cinta anterior aparecía como estudiante de Medicina, en UN MEDICO EN LA MARINA se nos presenta como Licenciado, que pretende librarse en el mar del asedio de una joven empalagosa hija de un compañero.

Película totalmente distinta a «Un médico en la familia», se desarrolla en el ambiente grato que proporciona la ingeniosa trama. La presencia de los actores antes mencionados, y la actuación de James Robertson Justice, que representa el duro capitán del navío; Brenda de Benzé, que encarna a una soiterona, y un grupo de actores y actrices de primera fila con los que se logra la realización de un film alegre e interesante.

UN MEDICO EN LA MARINA será presentada solemnemente hoy en Sala Astoria y Palacio Avenida, como inauguración oficial de la temporada 1958-59.

LOS FISICOS NUCLEARES EN DOBLE CERCO

Cada físico nuclear al servicio de la Comisión de Energía Atómica está obligado a mantener su personalidad en la grisura, a pasar inadvertido y a no hacer jamás alusión a su trabajo y situación profesional. No obstante, aún aquellos que han conseguido aparentemente esconderse tras la incógnita están sometidos a una doble vigilancia: la del F. B. I. que vela por el mantenimiento de los secretos de la investigación y la de los espías que tratan de penetrarlos.

Este es el caso que plantea el director Jerry Hopper en la película que presenta Cifesa «F. B. I. entra en acción» el film que ha hablado más claro y con más

FAJAS ORTOPEDICAS — BRAGUEROS — BASTONES INGLESES — MULETAS — COCHES PARA INVALIDOS. PLANTILLAS PARA PIES PLANOS — ORTOPEDIA EN GENERAL.

COMERCIAL SERVET

Calle Siete Esquinas, 15 — Teléfono 3357

Lea «Baleares»

LA ALIANZA FRANCESA DE BALEARES

REANUDARA LAS CLASES EL DIA 6 DE OCTUBRE
Cursos nocturnos — Clases particulares — Grupos reducidos, especiales e infantiles — Francés para preparación militar y técnica — Cursos de fonética — Correspondencia Francesa — Clases especiales para extranjeros.
Para informes y matrícula: Secretariado: San Felio, 11 bis. Teléfono 41-01 de 10 a 13 y de 17 a 19 h.

PLAZA DE TOROS DE PALMA

Coliseo Balear Empresa: Pedro Ealañá Domingo, 5 Octubre - Tarde a las 4'45

GRANDIOSA CORRIDA DE TOROS

Presentación del gran matador de Toros DIEGO PUERTA



6 HERMOSOS Y BRAVOS TOROS 6

5 de P. Juan José Ramos y Hermanos

1 de Doña Eusebia Galache

Francisco Antón

PACORRO

Abelardo

VERGARA

Diego

PUERTA

LOCALIDADES DESDE 30 PESETAS

Abierto el despacho para la venta de localidades en Teatro Lirico y Bar Rosales.

ARTES Y LETRAS EN Baleares

ACUSE DE RECIBO

Carta a un poeta abstracto

En la exposición de pinturas de Gabriel Valles —tan sobria, tan armónica de color y dibujo, que ha constituido una revelación— le sorprendí a usted mirando el cuadro número 1 titulado "Bodegón". Al único cuadro abstracto.

Aunque había mucho público le sorprendí por dos razones. No sería la menor su estatura ("Guanya d'un pam al mes alts") como el monarca de Juan Alcover) al lado de la cual todos resultábamos tan bajos. Por otra parte, yo acababa de recibir su poema fechado en Robines, en Marbella, en Catamayor, dedicado a Baltasar Porcel —"La Memoria i la Terra"— en cuyo prefacio cita unas palabras que

pongo en boca del barón de Charlus en un reciente "pastiche".

Aquellas palabras, amigo mío, son las de un loco que terminó sus días, según explica "A la recherche du temps perdu", en pleno desbarajuste psicológico y libidinoso. Yo no las escribí para que se tomaran en serio, si no porque como dice Tomás Mann de su J. Castorp "esa y no otra era su historia". Así era para bien o mal —seguramente, para su mal— el barón. Pero, cabía, dentro de la modalidad poética y esotérica de usted, ver un sentido en aquella pobre mente des-arreglada.

A decir verdad yo lo vlstumbro también, y profesionalmente



tengo obligación de comprender, aunque los dioses no me concedan siempre esta gracia, a Hamlet y a los traídos y llevados "hermanos" de aquella horripilante novela de Dostoiévsky, autor y personajes en cuya ortografía, incluso, naufragó.

Usted y yo marchamos por caminos opuestos y repetidas veces he tratado de señalar cuán ilusoria me parece en su interpretación —siendo real en el fondo— la teoría de que es el lector quien debe fabricar la obra literaria. Evidentemente, sin ningún ser que leyera a Homero, este no existiría, como, de ser todos ciegos, no habría colores. El color no está en el objeto, sino en la retina que lo percibe. Pero esto es sacar un poco las cosas de quicio porque al fin no todos somos ciegos ni estúpidos.

El arte es una colaboración entre autor y lector. Constituye un raro y perfecto equilibrio. Castellet, para defender una literatura ya periclitada, cuyo estertor ha

sido, tal vez, "Entre Visillos", cree que se le pueden servir al público quijos de literatura behaviorista, inocua e inane. Así, naturalmente, el lector tendrá más que poner. Hasta llegar al extremo de tener que ponerlo todo, como propuso Ives Klein al presentar recientemente una exposición de cuadros con los lienzos en blanco.

Los poemas de usted —por lo menos los que yo conozco— lejos de estar en blanco, intuyo que se hallan llenos de contenido. Particularmente yo los preferiría, ya que estoy seguro de que tiene usted mucho que decir, más claros y más hechos. Siempre que se habla de vaguedad poética recuerdo la frase añeja de Gómez de la Serna a un amigo encargado de revisar sus textos: "Si algo le parece de escasa calidad, oscurce". Y Camilo José Cela, olfateando tal vez la reacción necesaria, me advertía que Cossío preparaba la rehabilitación de Campañor. En un libro publicado no hace más de un año, Jorge Guillén no solo sigue las huellas de Campañor con su ingenio de notario, si no las del irremediable Parolina. Todo sea por Dios. Le ruego, mi querido y admirado amigo no me crea un devoto de Parolina, ya que el rábano, en manera alguna está constituido por las hojas.

LIBROS NUEVOS

«No soy Stiller» de Max Frisch

Estamos ante uno de los relatos más interesantes que, tal vez, han aparecido en Europa éstos últimos años. Después de escrita esta frase, uno se queda un poco azarado, pero no la tacha. El libro se lo merece. Este "No soy Stiller", del suizo Max Frisch, es un libro que sabe imponerse y defenderse solo, con garbo y con valentía.

Al entrar en sus páginas el lector debe pensar en un Kafka, pero un Kafka al revés. Aquí el protagonista no lucha por meterse en un mundo sin-identidad, sino para quitarse de encima una identidad que el mundo le impone. Es Stiller del relato, a cambio de encontrarse con una vida por hacer —a la manera de Ortega—, de repente le es dada una vida ya del todo hecha: "Tu eres Stiller, le han dicho, un delincuente, un hombre que abandonó a su mujer en peligro de muerte, un ser, despreciable..."

Ahí en ese punto comienza el relato, cuyo hilo el lector sigue con un interés que aumenta a cada nueva página. Ese interés, el del lector, se mantiene, primero a base de sorpresas, después por el suave, delicioso humor, y, por último, gracias a un estilo magnífico. El autor de la novela —que es una novela grande, contruida con una seguridad que

impresiona— no dimitte, en un solo párrafo, de su condición de periodista, de buen periodista, y, antes que ser otra cosa, es un excelente periodista, un hombre que narra bien, con seguridad y sabiendo mantener, claro y limpio como un chorro de agua incontaminada, el relato.

"No soy Stiller" es uno de esos libros en el que el lector se mete con un poco de miedo. ¿No será un poco complicado todo eso? Traspasados los primeros capítulos el miedo desaparece y al desaparecer le entregamos toda nuestra confianza al autor: se la ha ganado a pulso se la ha ganado en buena lid. Las aventuras de este Stiller que niega serlo, que se quiere organizar una vida propia al margen de la vida —por lo demás ingrata— que le quieren imponer en la aduana suiza, son unas aventuras magníficas, que nos divierten, que nos encantan. El aburrimiento, la soledad o la falta de interés van quedando muy lejos de esas páginas, escritas con gracia inolvidable.

"No soy Stiller" ha sido traducido al castellano y presentado en su excelente versión por Selx y Barial en su "Biblioteca Breve" que a cada número aumenta su crédito entre los lectores.— B.

Una superficie extra para dormir mejor...

"SOMI-FLEX" el somier que tiene AMORTIGUADOR LATERAL

Su duración es mayor y por tanto, resulta más económico.

El AMORTIGUADOR LATERAL actuando de nervio, evita definitivamente la deformación del somier por sus orillas.

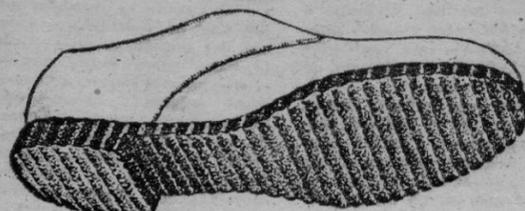
Es la base de sustentación más perfecta para colchones elásticos.



Pídale a su proveedor

Las suelas de goma de GREPE son el hecho real

Genuina goma natural sin mezcla —por eso son los zapatos ideales para caminar por la ciudad o el campo. Almoñadillan el pie, son de una duración asombrosamente larga, y en tiempo lluvioso preservan de la humedad. Además su reparación es sencillamente fácil. Zapatos elegantes de suela de crepe pueden ser adquiridos en cualquier buena zapatería.



Publicado por Crepe Sole Rubber Association, 19 Fenchurch St., London EC3 England

Los «pastiches» de Lorenzo Villalonga

Me hizo notar la gracia de los hermanos Villalonga — Lorenzo y Miguel — para el «pastiche», Rafael Ferreres, que fue profesor de Literatura en nuestro Instituto. Aduca como ejemplos el sermón del P. Mur, de «Miss Giacomini», y el testamento de doña Obdulia Montecada, de «Mort de Dama». Pero el «pastiche» de Lorenzo Villalonga sale del campo de lo vital —en el que todo novelista ha de hacer, en mayor o menor grado, sus tentativas— para arriarse por el terreno de la técnica literaria. Me refiero a su último libro, «El hedonista de la castra», colección de cinco narraciones, publicado por la editorial Molit en su colección «Raxxa», últimamente.

Tres de esas cinco narraciones son declaradamente remedos o imitaciones de Proust y de Voltaire. Las otras dos —la primera y la última del volumen— carecen de intención de este género. Aquella, «Mitja hora tard», explica un momento de Tonet de Bearn —viejo y conocido personaje— firme en su escepticismo constructivo, por remediar las incorrecciones de la justicia humana, cosa que no le logra sino a medias. La narración es, casi gratuitamente, un diálogo entre Tonet y el resto de los personajes —María Antonia, el P. Superior de Santuario de Lluç, los guardias civiles y sobre todo el sacerdote de la casa—, en el que aquel sustenta su tesis de la necesidad de las conveniencias por encima de la estricta justicia —imposible este de una precisa definición— y de que mayores distantes comete la tontería que la maldad. El relato está escrito en el mismo estilo y tono en que lo fue «Bearn o la Sala de las Muecas», la novela donde aquellos personajes surgieron a la luz: una leve ironía, jamás abandonada, hija de la tolerancia del escepticismo, llevada a término por el autor a través de un diálogo cargado de sutilezas y argumentos capciosos, con lentitud y claridad.

Surge, ante las características citadas, el nombre de Proust. La afición de Lorenzo Villalonga por «A la recherche du temps perdu», es conocida, y si el mismo en diversas ocasiones no la hubiera confesado, la patentaría ahora en las dos narraciones que siguen: «Charlus a Bearn» y «Marcel Proust intenta vender un De Dion Bouton». El conocimiento por Lorenzo Villalonga de Proust y de su obra es profundo. Pero Proust escribió en serio. Lorenzo Villalonga ironiza sobre Proust. Tal vez no pudiera ser de otra

Por JAIME VIDAL

manera, en un espíritu civilizado en exceso, una admiración intensa no puede explicarse más que bajo la forma de la ironía.

De las dos narraciones, me pa-

tesis, y la demuestra por una irónica reducción al absurdo. Hay obras de arte que nacen como de golpe, con una visión global de todo su desarrollo, desde la con-



MIGUEL Y LORENZO VILLALONGA

rece más lograda la segunda. «Charlus a Bearn», resulta algo menos proustiana —quizá porque su protagonista no es el mismo Proust, sino uno de sus personajes e interviene en la acción otros ojos totalmente a él—; en cambio recuerda «castra», la deliciosa «nouvelle», que compuso Salvador Espriu sobre un tema del mismo L. Villalonga, sobre todo en su arranque: la presentación del barón ante una sociedad mallorquina brillante y heterogénea, coexistiendo, anárquicamente, con los señores de Bearn, reunidos en sus montañas señoriales y austeras.

En «Marcel Proust intenta vender un De Dion Bouton», está, en su plenitud, no sólo el estilo, sino el espíritu de Proust: el párrafo largo y fluido, apto para la digresión sin salirse de la línea fundamental, y la motivación minuciosa, explicada punto por punto, hasta un extremo, diríamos, de morbosidad. Esta narración es para mí el máximo logro de la técnica del «pastiche», aunque me parece superior en intención y calidad ironica «La dama de Pharem», el «pastiche» volteriano.

El mismo autor de «Zdaig», no vacilaría en firmar este breve relato, que reúne las mejores características del género: gracia, ligereza, eso que desde el siglo XVIII llaman los franceses «esprit». Como en los cuentos volterianos, Lorenzo Villalonga centra la acción del suyo, en un ideal país del Oriente, y sustenta una

repción hasta la conclusión y con un perfecto encaje de forma y tema. No debe de consistir en otra cosa la inspiración, supongo, «La dama de Pharem», pertenece a este tipo de obras, para las cuales evoluciona uno de los significados de la palabra gracia.

Sin duda, el «pastiche», presupone un alto grado de civilización —y pide perdón por usar tantas veces esa palabra, imprescindible, ro ostente, cuando se habla de Lorenzo Villalonga—, cosa que explica en que es tenido por el autor de «Mort de Dama». El mismo Proust lo cultivó en uno de sus primeros libros, anterior a su roman fluvial, «L'affaire Lemoine», donde narra un asunto de contrabando de piedras preciosas, si no me equivoco, a la manera de diversos autores, de los que recuerdo especialmente, al duque de Saint-Simon y a Balzac. La dedicación al «pastiche» es el reconocimiento de los puros valores literarios, cosa que, en una época de desprecio hacia la literatura por los mismos escritores, como parece ser la nuestra, no deja de tener su importancia. Yo, por mi parte, lo agradezco.

El volumen se cierra con un relato que parece pertenecer a un época anterior de L. Villalonga. Para quienes creemos en una evolución ascendente desde «Mort de Dama», hasta «Bearn», esta última narración de «El hedonista de la castra», es la que menos interés ofrece de todo el volumen.

Las cinco narraciones, están escritas en un sobrio y vivisimo

lenguaje. El Tonet de «Mitja hora tard», argumentando en su viejo mallorquín, nos da la medida de quien debiera ser el Tonet de «Bearn», vagamente oculto bajo su insólito castellano. El catalán de los «pastiches», proustianos es digno del francés minucioso y preciso de «A la recherche du temps perdu».

Aparece un excepcional documento sobre Argelia y la política francesa

MADRID. — Acaba de aparecer un importante documento sobre la guerra de Argelia, suscrito por el ilustre periodista e historiador, Maximiano García Venero.

En las primeras semanas del año actual, el señor García Venero realizó una larga visita a Argelia, y allí celebró largas conversaciones con los generales Salan y Massu, y se entrevistó con numerosas personalidades europeas y musulmanas. Posteriormente, hizo un viaje por Europa, y conoció a dirigentes del Movimiento Nacional Argentino y del Frente de Liberación Nacional. Asimismo, inquirió el punto de vista de políticos y de intelectuales franceses acerca del problema argelino.

La obra que apareció ayer en Madrid, se titula «Testigo en Argelia», y en sus quinientas páginas se exponen con profundidad e imparcialidad, los orígenes y desarrollo del nacionalismo argelino, su impacto en la vida francesa y se explica la actual situación política.

«Testigo en Argelia» — libro que publica Ediciones del Movimiento — ha tenido fulgurante éxito al ponerse a la venta en las librerías madrileñas, coincidiendo con los importantes acontecimientos de estos días. — C.

¿Tiene usted buenos muebles?

No es suficiente que sus muebles sean buenos; es preciso también que lo parezcan, y no podrán parecerlo si tienen manchas o rozaduras, o si han perdido el brillo con el uso.

Para conservarlos siempre limpios y brillantes, limpie los con GLASOL. Es un producto moderno que limpia las manchas del barniz, hace desaparecer las rozaduras y produce ese hermoso brillo seco que deben tener los buenos muebles. Uselo usted.

LOS REPORTAJES DE Baleares

Nuevo descubrimiento de América

EMIGRANTES ESPAÑOLES
Allí estaban. Eran una clase de hombres que ya conocía de otros países y que volvería a ver en los que me quedaban por recorrer, un grupo archibastado pero en el que siempre descubría facetas nuevas y sorprendentes. Allí estaban. Miraban un "A B C" viejo y comparaban precios, lo que valía una nevera, un aparato de radio, el pasaje.

—Cuando yo vuelva a España —dijo uno con aspecto gastado, hombre magro al que hasta la cara se le había vuelto un poco indigna.

—Tú siempre estás volviendo —le respondió un joven, de pelo casi rubio, que mordía el cigarrillo.

—Ya lo verás.

—Tú volverás lo mismo que yo.

Estaban juntos viejos ya situaciones, que miraban la vida con cierto aire de triunfo, y también de amargura, y muchachos jóvenes, apenas recién llegados, que todo lo veían con impetu un tanto mezclado de abatimiento. Seguían discutiendo horas y horas, algunos habían sido ricos y habían caído casi de golpe en un estado precario. Otros habían comenzado a enriquecerse de la noche a la mañana. El que era médico hablaba de todo menos de medicina y el que salió de España recién estrenado Bachiller a lo mejor era llamado profesor de un modo altisonante por todos. Eso sí, el que se sentía prospero, no era ahorrativo y preocupado de su América, invitaba a los que estaban cruzando una mala racha. Algunos habían estado ya en otras ciudades trabajando en co-

Por **JOSE L. CASTILLO PUCHE**

sas diversas. Algunos se habían tenido que trasladar a la carretera de un país a otro por no tener los papeles en regla. Si había alguno que acababa de llegar de España se convertía en fuente de información y le preguntaban a como estaba la carne y el café y cuanto era lo que costaba la renta de un piso de cuatro habitaciones en esta capital o en la otra. Hablaban de sus pueblos o de sus aldeas, con el recuerdo del año 28, o del 29, o del 53. Eran los mismos que luego morirían por la noche viendo "El último cuplé" o "Marcelino, pan y vino", que criticarían duramente el estado de cosas de su municipio o de su patria, pero que armarían todo el día con las condiciones de su tierra en los labios y dispuestos a batirse algo más que el cobre con quien les llamara por ejemplo "gallegos" con guasa o con desprecio. Eran ellos: los mismos. Algunos derrotados antes de comenzar la batalla, otros tipos que pronto serían hombres de empresa y acaso figuras sobresalientes de aquel país que ya comenzaba a ser el propio también. Eran, en fin, el mundo conmovedor y sublime, también un poco limitado y rutinario de la emigración.

Se portaron conmigo estupendamente. Uno de ellos Isidro, me llevó a Pojo, elemento útil y fantástico de la colonia, que en poco tiempo, secundado por el librero Climent y por el viceconsul, un estalán cachazudo, tenaz y laborioso, ha hecho posibles dos sueños portuarios: un hogar español para todos los españoles y un colegio ejemplar donde todos los hijos de los españoles, y reciben una instrucción adecuada. Al rato, Rojo me había presentado al Rector de la Universidad y tenía salvada una conferencia. Luego me llegaron dos más en la Biblioteca Departamental y una del Conservatorio.

Al llegar al hotel recibí una llamada telefónica. Un señor pariente que yo llevaba una carta me había localizado antes de entregársela y me anunciaba que a la mañana siguiente saldría un artículo sobre mí en el periódico y que también aparecerían dos grandes anuncios de dos conferencias patrocinadas por el Municipio. Aquello se ponía de rosas.

—¿Y qué es lo que pagan esos señores?

Noté que carraespaba un poco. Por fin contestó:

—Pero, ¿usted cobra? Yo creía que eso lo hacía porque si, vamos, porque le gustaba.

Pues buena la habíamos hecho. ¿Entonces de que vivía yo por esos mundos?

En el bar del hotel me presentaron a Rada, aquel aviador nuestro que hizo la proeza de cruzar por primera vez el Atlántico junto con Ramon Franco, la mañana que llevaron a cabo montados en un cacharro que el solo verlo en aquel extraño museo que los argentinos tienen junto al Santuario de la Virgen de Luján, pone los pelos de punta. Cuando ellos dieron el salto todavía a algunos países les daba vertigo la altura. Yo había visto llorar a más de uno en Uruguay y Argentina recordando la llegada del "Plus Ultra".

—Va un tinto —me dijo Rada, y en su acento noté cansancio, aburrimiento algo así como el peso de una enfermedad encimada.

—Va.

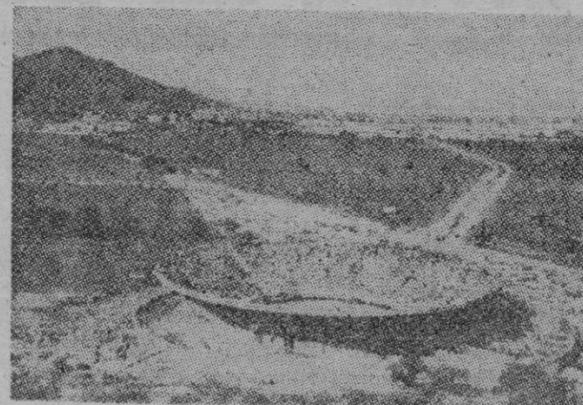
EL TINTO ES CAFE
Tinto en Colombia no es vino sino un café, un café puro y aromático tomado en una minúscula taza. Todo el mundo toma varios a día.

Siempre me han tentado las ciudades al atardecer y a Cali es simplemente maravillosa. A estas horas, comience a recorrerla despacio, de acera a acera, de bar en bar. Me llamaba mucho la atención aquello de que en todos los bares hubiera camareras en vez de camareros y que los parroquianos al tiempo que pedían la consumición, las cogieran por la

cintura, las sentaran en las rodillas y comenzaran a dardas palmaditas aquí y allá.

En la Hostería "Madrid" volví a encontrarme a los toreros. Eramos ya de la misma cuadrilla. Recordamos aquel mediodía en que Ordóñez en plena plaza de Quita se empeñó en quitar al pobre león ibérico la fiecha que tiene clavada en pleno costillar. Fimpeño inútil porque se la habían soldado a conciencia después que los ecuatorianos una y otra vez, había querido liberarlo del suplicio.

LA HORA DE LA SENSUALIDAD
De nuevo me vi por las calles. La ciudad a esta hora distiende todos sus músculos, que permanecieron tensos durante el día. Los músculos de la cocleita o de la pilleria, los músculos de la resignación o del hambre, los músculos de la agresividad o de la indolencia. Es la hora desatada de la sensualidad. Al ajetreo de los afanes todavía cuerdos sigue el desatamiento de la frivolidad y de la lascivia, una lascivia espesa y arrolladora que cuelga de las bombillas y que llega hasta el



Esta plaza de toros de Cali, recién estrenada, es una de las mejores de América, probablemente la mejor. Tiene forma de copa y puede acomodar perfectamente más de 30.000 espectadores.

tablado del cabaret hasta los turgurios de madera y latón allá donde el sapo y el lagarto son por lo menos de un palmo. La ciudad pone discos y balla. Es la hora en que la canción y la dan-

za pueden más que el latido compacto, bien repartido y mal disimulado, del dolor, un dolor minucioso en cada ser y difuso para toda la ciudad.

(Continuará)

El DOMUND de 1958 pide a los católicos un esfuerzo excepcional

Dos fuerzas gigantescas en los países de misión: el comunismo y el Islam. - La aportación de la Obra de la Propagación de la Fe es totalmente insuficiente

Declaraciones de Mons. Sagarmínaga con motivo del DOMUND 58

El DOMUND, por su largo historial —32 años de existencia—, por la simpatía de su mensaje y por su excelente y aleccionadora máquina de propaganda, no necesita presentación. Hombre clave de toda la acción misionera en España, y consiguientemente de la campaña del DOMUND, es Mons. Sagarmínaga. Vasco injertado en Madrid, 68 años y cuarenta y tantos de servicio exclusivo a la obra de las Misiones. El DOMUND, que siempre nos dice lo mismo, siempre nos dice también cosas nuevas. Y estas cosas "nuevas" son las que el reportero ha querido extraer de la conversación con Mons. Sagarmínaga.

—¿Consigna para este año?

—Este año el DOMUND no tiene consignas oficiales. Otros años la ha tenido: las mártires, Nuestra Señora, la Fe, la Esperanza...

—¿Por qué está novedad?

—Porque este año el DOMUND quiere ser el eco de una urgente llamada del Papa a toda la Iglesia en favor de las Misiones católicas. No se trata de este aspecto o de aquel otro problema. Se trata de las Misiones con todos sus ingentes problemas, con sus angustias y sus esperanzas.

—¿No hay slogan para la propaganda?

—No. Pero si usted me pidiera uno, yo le diría este: DOMUND DEL ESFUERZO EXCEPCIONAL.

—¿Por qué?

—Me da pie para ello esta frase del Papa en su gran Encíclica sobre las Misiones "Fidei donum". "No queremos creer que el mundo cristiano, colocado ante sus responsabilidades, no será capaz del esfuerzo excepcional que se le exige para enfrentarse con tales necesidades".

—¿Y el Islam?

—El despertar del Islam es indudable. Al final de la primera Guerra Mundial parecía que el islamismo iba a declinar. Hoy esto no es cierto. Dos fuertes corrientes islámicas parten del Maghreb y de Egipto hacia el Sur y se extienden por el continente negro como una mancha de aceite. En los últimos años, de cada diez conversos del África negra tres pasan al cristianismo y siete al Islam, que cuenta con 44 millones de adeptos en 1931 en África y tiene hoy 85 millones en el continente negro. Aparte de eso el Islam es fuerte en otras importantes zonas de Asia.

—¿Qué es lo que pide, por consiguiente, el DOMUND 58?

—Una ayuda urgente y excepcional. Al derrumbarse las primitivas creencias paganas, millones de hombres están a punto de caer o en la religión de Alah o en una "fe sin Dios", caracterizada principalmente por la ideología marxista. Ya no puede el misionero actuar en lo humano con medios insignificantes, con esfuerzos aislados. Necesita montar con urgencia escuelas, universidades, seminarios, prensa, radio, cine, televisión, cooperativas, sindicatos, cuadros de apostolado seglar, obras de beneficencia, etc. etc.

—¿Cuál fue la aportación del año pasado a la Propagación de la Fe?

—Totalmente insuficientes. 15 millones 765.000 dólares. A ella hay que añadir la aportación de las órdenes y congregaciones misioneras. Pero con todo, la cifra nos riboriza si tenemos en cuenta que por ejemplo, el partido comunista de la Unión Soviética, destina más de 3.000 millones de dólares al año para subvencionar a los partidos comunistas extranjeros. La Sagrada Congregación de Propaganda Fidei ha recibido 676 solicitudes de otros tantos territorios de misión, a los que puede responder tan solo con subsidios de 15 o 20.000 dólares. En cambio el año pasado el partido comunista de la Unión Soviética asignó tan solo para el estado comunista de Kerala en la India una subvención de 166 millones de dólares! Basta esta referencia para comprender la angustia del Papa y su urgente llamada pidiendo un esfuerzo excepcional.

—¿Están en crisis las Misiones?

—Sí. Pero hay que entender esta idea. Crisis no quiere significar aquí algo parecido a agonía o derrumbamiento. Cuando un muchacho se está desarrollando hay un momento de crisis, la crisis del crecimiento. Cuando una enfermedad ataca la salud se produce también la crisis. A mi juicio, la situación de las Misiones católicas es crítica en este sentido por una parte se ha producido ya la crisis del crecimiento y por otra, al transformarse súbitamente el viejo mundo misionero, la expansión de la Iglesia se enfrenta ahora con dos fuerzas gigantescas.

—¿Cuáles son?

—El comunismo y el Islam. La creciente amenaza y la penetración del comunismo en Asia y África es un hecho que ninguna propaganda trivial puede ocultar. No se trata tan solo de la China, perdida prácticamente para la obra misionera desde 1949, sino de otros países como la India, Ceylán, Birmania, Viet-

—¿Qué espera usted de los españoles para el DOMUND 58?

—Espero que consideren este DOMUND como algo extraordinario y que redoblen la generosidad de años anteriores a fin de responder con los hechos a su tradicional devoción al Papa y a su amor a la Iglesia.

Carlos de Borgoña y España, o los cuernos del turco

CASTILLA no entendía por qué debía sacrificarse en aras de ese ente antiguo, el Sacro Romano Germano Imperio, que apenas conocía de oídas, pues nunca estuviera en el horizonte de su esfuerzo. Y menos necesitando su esforzado jadeo, su entero respiro, para un Imperio virginal, más allá de toda perspectiva, en el infinito, en el Nuevo Mundo, cuyos gigantes e intactos horizontes abriendo casi a luz de génesis y a civilizadoras claridades. Para darle humanidad a América y darle América a la humanidad, necesitaba sus recursos, y le parecía vano sacrificio dilapidarlos en vanidosas disputas por las tierras ya humanadas, ya civilizadas de Europa central, o por el torneo heráldico entre dos linajes: el águila y la flor de lis.

Por Eugenio Montes

comunero difunto, para que resucitase su sombra. Entonces, sombría y flameante, con manto de crespones y crines de fulgores, apareció en una ventana su leona viuda, Doña María. Chispearon sus entumecidos ojos. Chispearon los toledanos aceros. Mucha sangre gimió aquella noche por las callejas, corriendo al consuelo del Tajo.

En tal tiempo todavía Carlos cifraba su destino en continuar a los abuelos paternos: a Temerario borgoñón, a quien tanto se parecía físicamente; y a Maximiliano, que desde el tumbo de Innsbruck hace a media Europa danzar en torno a su dinastía apoteosis. Pero Castilla sabía que las danzas de alianzas suscitan contradanzas inversas. El contragolpe a la invasión de Navarra fue el triunfo de Pavía, pero, no obstante haberse debido al arrojo de los tercios castellanos, y de haber querido halagar Carlos el orgullo español trayendo a Francisco I prisionero a Madrid, no repicaron con entusiasmo las campanas españolas. Lo cuenta el Embajador inglés, que las oyó. Y cuenta algo más: que tampoco al Emperador se le notó la menor arrogancia ni gesto que indicase alegría efusiva «nullo fastu... nulla prorsus effusa ab indecenti leatitia.

sional que en sus antecesores no tenían y Castilla subiría los Alpes con la misma alma que los Andes, que en las altas cumbres, cerca de altos cielos, los antagonismos, depurándose, se apaciguan y las laderas opuestas convergen.

Cierto que no por ello se limitará Castilla, en adelante, a aceptar pasivamente los zarandeos cesáreos; pues le señalará horizontes; pero esos no han de perspectiva de su soledad, sino espacios de Europa compañía, «siga los caminos de sus gloriosos antecesores los Reyes Católicos», le dicen las Cortes, al llamarle para que retorne de Alemania a España. Pero si esas palabras reproducen las del tiempo comunero, ya su acento es otro; y otro el tono del Emperador, al responder que «las necesidades de la Cristiandad han sido la única causa de sus ausencias y que sólo desea permanecer y reposar en sus reinos de España».

Los caminos de los Reyes Católicos pasaban por el Atlántico y por el Mediterráneo; y éstos últimos había seguido en persona Cisneros, tomando Orán para levar la reconquista cristiana y europea a la orilla africana, que el mahometismo le hurtara a la civilización clásica.

Era menester una mar libre, y un mar no es libre si lo encadenan en una de sus ribe-

Esa decente gravedad con que Castilla y borgoñón acogieron la victoria, marca el punto en que a los antiguos adversarios se les reveló la semejanza de carácter. Después de todo, resultaban ser afines. Se daban la misma importancia a las mismas cosas. Ante la muerte y la vida, ante el viril temblor al éxito, conscientes de las responsabilidades, y las noches que tan esplendoroso día presagiaba; conscientes de la trascendencia del momento histórico. Si ese punto de común recogimiento iba a lanzarles, por elevación, a una cima del anhelo. De un anhelo que a la vez señalaba horror y amor, repulio y misión. Repudio a toda pelea entre estados pueblos cristianos por vanidades y parcialidades: exigencia de misión universal.

Diré, aunque sólo pueda ser de pasada, que en este caso la palabra libertad debe ser entendida en su plenitud con cuantas excepciones implica: las infinitas del espíritu y las finitas, pero necesarias de la materia. Carlos defendió el comercio libre. Por ello contribuyeron a su elección imperial banqueros y mercantes. Pero el principio no iba a ser únicamente válido para el puerto de Amberes. También los mediterráneos eran de Dios y debían ser de cristianos civiles. Se hacía preciso liberar el mar antiguo de su esclavitud, sacarlo de las mazmorras islámicas que entenebrecían la civilización. Con más de medio mar clásico en el cautiverio el mundo se quedaba sin luz, pues el Mediterráneo es el ojo del mundo, y en ese ojo la furia turca había metido el cuerno —el cuerno de oro— que, además atravesando Mauritania ya meña una punta en el Atlántico central —Ifni y Cabo Jubi—, apuntando sin duda a América, mientras con el otro cuerno, la Media Luna raptaba a Europa.

Que el Sacro Romano Imperio pudiese ser, además de blason arcaico un sujeto activo del humano destino, eso no se lo sabía aclarar a los castellanos Carlos, ni su canciller piemontés Gattinara, que únicamente pensaba en tronchar la flor de lis, ni el sucesor Grancella, que sólo del águila colgaba sus miradas. Pero acaso lo barruntaron los aragoneses, pues pesó que el viejo Rey Católico había expresado su desvío hacia el nieto Carlos, porque éste se formara lejos de las vías españolas, pese a todo, no se sumaron a la rebeldía comunera, entreviendo que un Sacro Romano Emperador bajaría a Roma, a la que, por otra parte, se subía desde Nápoles y Sicilia, niños de los ojos de Aragón, sus balcones en medio del Mediterráneo.

La cruenta jornada de Villalar no fue el acabose del drama entre Carlos y Castilla, porque un drama auténtico no acaba suprimiendo el antagonista. Grecia nos enseñó cómo toda tragedia en gran estilo siempre se reanuda; cómo se hereda —¡oh Atridas!—, gravitando sobre los descendientes, pues su acción se ordena en trilogías y llama nuevas generaciones a escena al círculo en que giran las estirpes. Padilla pereciera a manos del verdugo; pero cuando en febrero de 1522 se anunció en Toledo que había sido elegido Papa Adriano de Utrech, protector de Carlos, por su discípulo impuesto regente de Castilla, en vez de alegres luminarias en su honor se reencendieron por toda la ciudad gritos invocando al

JARDINES de SESAMO
Todos los días, tarde y noche
TE-BAILE